

**Feymar**  
RADIO  
TELEVISION  
CINE-FOTO  
Gta. Bilbao, 5.  
Narváez, 3.  
Sagasta, 11.  
J. Antonio, 6.

# Hoja del Lunes

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE MADRID  
(INTEGRADA EN EL SINDICATO VERTICAL DEL PAPEL PRENSA Y ARTES GRAFICAS)

PRIMERA EPOCA — NUM. 1.271 — 16 PAGINAS — 2,50 PESETAS  
Deposito legal: M. 245-1954

Lunes 5 de agosto de 1963

Red. y Admon.: Palacio de la Prensa  
PLAZA DEL CALLAO, NUMERO 4 — TELEFONO 2 226450

CONTRA EL DOLOR  
TABLETA  
**OKAL**

## EL CAUDILLO RECIBIO EN SAN SEBASTIAN la medalla de las Conmemoraciones

CON ESTE MOTIVO CUMPLIMENTARON A SU EXCELENCIA LAS PRIMERAS AUTORIDADES DONOSTIARRAS



Su Excelencia el Jefe del Estado en el momento de recibir en su despacho del palacio de Ayete al gobernador civil de Guipúzcoa y al alcalde de San Sebastián, que le hicieron entrega de la medalla de oro y el título de presidente de honor de las conmemoraciones históricas de la capital donostiarra. (Telefoto Cifra.)

En la mañana de ayer, y en el palacio de Ayete, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió al gobernador civil de Guipúzcoa y al alcalde de San Sebastián, quienes visitaron al Caudillo para ofrecerle la medalla de oro y el título de presidente del Comité de Honor de las Fiestas conmemorativas del ciento cincuenta aniversario de la quema de la ciudad y huida de las tropas napoleónicas y del centenario de la demolición de las murallas.

A continuación, ofrecieron a Su Excelencia el nombramiento para su nieto mayor de general de la Taborada Infantil, en la que desfilarán más de mil niños de la ciudad ataviados con vestiduras militares de la época napoleónica.

El Caudillo aceptó muy complacido estos ofrecimientos y depositó largo rato con los comisionados.

**LEGADA DE MINISTROS A SAN SEBASTIAN.**—Esta mañana llegó al aeropuerto provincial de Fuenterrabía el vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes, que fue recibido y cumplimentado por las autoridades

locales y provinciales. En el mismo avión viajaba el ministro de Trabajo, don Jesús Romeo Gorria.

Procedente de Lérganos, llegó a esta ciudad el ministro de los Asuntos Exteriores, don Camilo Alonso Vega.

En el hotel fue cumplimentado por las autoridades locales y provinciales.—CIFRA.

## Guerra radiofónica entre Moscú y Pekín

WASHINGTON, 4.—Rusia y la China comunista han comenzado una guerra por radio. Los emisores de onda corta desde Pekín hacia la Unión Soviética y una similar actividad en las de la U. R. S. S. hacia China.

Al mismo tiempo, Radio Moscú ha dejado de transmitir sus programas a Viet Nam del Norte, Corea del Norte y Mongolia.

Una guerra por la radio coincide con una suspensión en las injerencias rusas hacia la Voz de Moscú.—EFE.

## ¡AUN ESTA A TIEMPO!

**CRUCEROS**  
ISLAS DEL SOL: "Monte Umbe". 11 días. Barcelona (salida el 1 de septiembre). Barcelona, Palma, Ibiza, Gagliari, Alghero, Ajaccio, Capri y Barcelona, desde... 5.000 pts.

**El crucero "MARE NOSTRUM" ha sido totalmente cubierto**

**AUTOPULLMAN**  
PARIS (11 días), 17 y 31 de agosto... 6.300 pts.  
LOURDES (5 días), 13 de agosto... 2.250  
ITALIA (21 días), 2 de septiembre... 13.300  
C. EUROPEO (18 días), 20 de agosto... 12.000  
GRAN ITALIA (25 días), 3 de septiembre... 15.900  
SUIZA Y AUSTRIA (27 días), 15 agosto... 18.900  
PIRENEOS Y ANDORRA (7 días), 26 de agosto... 3.700  
LISBOA Y FATIMA (7 días), 11 de septiembre... 3.900  
ITALIA (15 días), 16 de agosto... 10.500

**FIN DE SEMANA A PALMA**  
VIAJE EN AVION  
Salidas de Madrid: viernes, a las 9.40  
Regreso a Madrid: lunes siguiente, a las 10.5

**PRECIO POR PERSONA:**  
HOTEL BAHIA... 4.150 pts.  
HOTEL DRACH... 3.275  
HOTEL PARQUE... 3.074

**FERROTOURS A LISBOA, PARIS Y ROMA Y FERROTOURS NACIONALES**, desde... 1.100

**ORGANIZACION MUNDIAL DE VIAJES (G. A. T. 5)**  
ALCALA, 33 (agencia principal)... 221 11 58  
CALVO SOTEL, 14... 225 17 87  
PALACE HOTEL... 221 06 50  
GRAL. SANJURJO, 10 (R. A. C. E.)... 257 35 17  
GALERIAS PRECIADOS... 221 01 09

## QUINCE MIL PERSONAS RECIBIERON LA BENEDICIÓN DE PAPA AUMENTA CONSIDERABLEMENTE EL NUMERO DE PEREGRINOS QUE LLEGAN A LA CIUDAD ETERNA

HOY SE TRASLADARA EL SANTO PADRE A SU RESIDENCIA VERANIEGA DE CASTELGANDOLFO

CIUDAD DEL VATICANO, 4.—Su Santidad el Papa Pablo VI ha impartido su bendición apostólica a unas 15.000 personas congregadas en la plaza de San Pedro, haciendo notar el gran aflujo de peregrinos de otros países que acuden a Roma.

En unas breves palabras dirigidas a la multitud desde la ventanilla de su estudio privado, el Santo Padre dijo: "Nos vemos que no todos sois romanos, sino que hay entre vosotros peregrinos y turistas venidos de los continentes de África, Asia, América y Oceanía, y pidió a los reunidos que vieran no sólo los aspectos exteriores de Roma, incluyendo sus tesoros de arte e historia, "sino también la realidad religiosa y espiritual que Roma significa y representa".

El Pontífice recitó el "Angelus Domini" antes de impartir su bendición apostólica a los fieles congregados en la gran plaza.—EFE.

## EL MENSAJE PONTIFICIO A LOS EXPLORADORES

CIUDAD DEL VATICANO, 4.—Con ocasión del XI Jamboree de exploradores que se está celebrando en las llanuras de Marathon, Su Santidad el Papa Pablo VI ha dirigido una carta a monseñor Benoit Prinselis, arzobispo de Atenas, en la que, entre otras cosas, el Padre Santo dice: "En el momento en que se reúne, en la histórica llanura de Marathon, millares de exploradores procedentes del mundo entero para su tradicional Jamboree, nuestro corazón se vuelve hacia ellos con paternal afecto y, siguiendo el ejemplo de nuestros predecesores, Nos invocamos, con el corazón conmovido, sobre la gran reunión mundial la protección de Dios Todopoderoso, organizados de exploradores. Nos, desde hace tiempo, apreciamos las virtudes educativas de este magnífico movimiento y su aptitud para desarrollar en el alma de los jóvenes los mejores sentimientos de la personalidad: el culto del honor y del leal servicio del prójimo en un espíritu de fraternal dedicación".

En otro pasaje de su carta, Pablo VI dice que el tema de este XI Jamboree resume, en una fórmula expresiva, "más alto y más lejano", todo un programa pleno de promesas a las cuales la Iglesia no puede menos que aplaudir".

La carta termina diciendo: "A nosotros, vuestros padres y los "scouts" católicos, a sus hermanos de todas las naciones reunidos en ellos en Marathon, a los organizadores de esta gran manifestación, a vos, en fin, venerable hermano, queremos enviar nuestras felicitaciones, nuestros votos y nuestra bendición apostólica".—EFE.

## Dos jóvenes huyen del Berlín-Este en medio de una lluvia de balas

GOSLAR (Alemania), 4.—Dos jóvenes de la Alemania oriental han escogido la libertad huyendo al Berlín occidental bajo una granizada de balas que los disparaban los policías fronterizos de la zona Este de la capital alemana, según comunica la Policía del Berlín-Oeste.

Los dos jóvenes, ambos de diecinueve años de edad, consiguieron pasar al Berlín occidental cerca del mismo lugar donde los guardias fronterizos comunistas asesinaron a un hombre y a una mujer que intentaban huir a la zona libre el pasado primero de agosto, ante los atónitos ojos de cientos de testigos.

Según fuentes de la Policía occidental, esta vez la huida se consumó felizmente y también ante testigos. Los dos jóvenes se abrieron paso a través de las alambradas espesas por medio de tijeras preparadas al efecto. Los guardias comunistas, al percibirse de la huida, abrieron fuego; pero los jóvenes estaban ya a salvo. Estos se pasaron a la zona libre sin sufrir ninguna herida.—EFE.

## UN VOLCAN EXTINTO

Desde la época de Urbano VIII, es desconocido el volcán que en el siglo XVII, fue costumbre de los Papas, para librarse de los fuertes calores de Roma, trasladarse en el este a Castelgandolfo, que se halla a 52 metros sobre el nivel del mar y en una especie de terraza elevada sobre el borde del lago Albano. Este pintoresco lago, cráter de un antiguo volcán extinto, es de forma aproximadamente elíptica y mide 3,7 kilómetros de largo, dos kilómetros de ancho, 10 kilómetros de perímetro, 602 hectáreas de superficie y 170 metros de profundidad máxima. Viene a ser, en extensión, como cinco veces nuestro parque del Retiro o casi el triple de la tercera parte de la Casa de Campo. Se encuentra a unos trescientos metros sobre el nivel del mar y hay abundante pesca en sus limpias aguas; pero el aspecto general del lago Albano, no obstante la belleza de sus alrededores, es un tanto triste o melancólico, seguramente porque en buena parte de sus orillas se yerguen montículos que le hacen sombrío y le restan brillantes horas de sol. Desagua el Albano en el río Tiber por un largo canal que aún se conserva en buen estado, pero a haber sido construido casi cuatro siglos antes del nacimiento de Cristo. En ese repetido lago se celebraron las competiciones de remo correspondientes a los Juegos Olímpicos de 1960, algunas de las cuales, aunque a cierta distancia, fueron contempladas por Juan XXIII desde el palacio de Castelgandolfo.

La costumbre de los papas de ir a la villa de Castelgandolfo, que se cumplió hasta el año 1893, en el pontificado de Pio IX. La llamada cuestión romana hizo que, al considerarse prisioneros los Papas, no salieran del Vaticano ni siquiera durante el acortado pontificado de Pío XI, que halló casi arruinado por el abandono el histórico palacio de Castelgandolfo, ordenó restaurarlo, labor en la que se invirtieron tres años y en la que se ocuparon numerosos operarios. Sólo en realizar el parque y los caminos se gastaron 30 toneladas de explosivos para demoler terrenos. Y el nivel del lago Albano se eleva un metro a fin de poder utilizar el agua para riego de los jardines que quedaron bellísimos, y de la amplia huerta. También en estos días se está decorando el interior del palacio de Castelgandolfo, especie de palacio de la Orden de San Agustín, que es el Obisporio de Castelgandolfo.

El traslado se hizo en 1940 desde la torre de San Juan, de los jardines vaticanos a que antes hemos aludido.

## Regreso del ministro de Información

Después de su visita oficial realizada al Perú, el señor Fraga Iribarne regresó a Madrid desde Nueva York. En el aeropuerto de Barajas era esperado, entre otras muchas personalidades, por los subsecretarios de Asuntos Exteriores y de Información y subdirectores generales de Prensa y de Radiodifusión.

## UN ESPECTACULO MARAVILLOSO: LA ILUMINACION DE EL ESCORIAL

Por vez primera se ornaron sus fachadas, con farolillos de colores, al consagrarse la basílica en 1595

La luz eléctrica se utilizó con igual fin hace ya tres cuartos de siglo

En el reinado siguiente, el de Felipe IV, hubo luminarias para recibir por vez primera en el famoso monasterio a la segunda esposa de dicho monarca, doña Mariana de Austria. Fue en octubre de 1699, y se adornó la fachada principal del edificio con un total de 11.154 candelas, dispuestas en la fachada principal, en vasijas de barro cocido. Con los reyes llegaron al Escorial varios embajadores extranjeros acreditados ante la majestad del rey-poeta; uno de esos emisarios, el de la Sublime Puerta, quedó tan maravillado al contemplar la grandiosa construcción con iluminación tan fastuosa, que sugirió al rey de España se le diese también el título de rey del Escorial, porque en verdad es El Escorial la más valiosa gema de su corona.

**VISITAS DEL RECHIZADO**  
Volvieron a colocarse unas ca-

## HOY, EN EL KREMLIN, firma del tratado de prohibición de PRUEBAS NUCLEARES

Intervendrán los ministros de A. Exteriores de EE. UU., Gran Bretaña y U. R. S. S.

Asistirán a la ceremonia Jruschof y el secretario de la O. N. U.

China Roja dirige una carta con su propuesta de conferencia de desarme a todos los Gobiernos del mundo



He aquí a los tres protagonistas del acontecimiento diplomático que tendrá lugar hoy en el Kremlin. Los ministros de Asuntos Exteriores de Estados Unidos, Gran Bretaña y Unión Soviética, Dean Rusk, lord Home y Andrei Gromyko, firmarán el tratado de Prohibición Parcial de Pruebas Nucleares.

MOSCU, 4.—El secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, y el secretario del Foreign Office, lord Home, han conferenciado durante tres horas en la víspera de la firma del tratado con el Gobierno soviético sobre prohibición de las pruebas nucleares en el aire, bajo el agua y en el espacio exterior.

El histórico pacto será firmado mañana por la tarde en el gran palacio del Kremlin por los tres ministros de Asuntos Exteriores, lord Home, Andrei Gromyko, y por los jefes de misiones diplomáticas acreditadas en Moscú.

Según informa la agencia Tass, el secretario de la Organización Mundial ha pronunciado a su llegada unas breves palabras, en las que ha expresado su deseo de que las manifestaciones de buena voluntad y el deseo de establecer contactos amistosos entre Oriente y Occidente, de las que el acuerdo sobre el cesar de las pruebas nucleares, excepto las subterráneas, y la decisión de instalar el "teléfono rojo" entre el Kremlin y la Casa Blanca, son los signos más evidentes.—EFE.

**CARTA CHINA. A TODOS LOS JEFES DE GOBIERNO**  
PEKIN, 4.—El presidente del

ra fría.—EFE. (Continúa en la página 9)

## PROXIMAS SALIDAS

VACACIONES EN AUTOPULLMAN		
Días	Ptas.	Agosto
4 Madrid-Lourdes	2.250	15/29
6 Madrid-Fátima-Lisboa	3.550	9/11
7 Andalucía Tour	6.875	todos martes, jueves y sábados
7 Paris Tour	3.450	12
10 Madrid-Paris	6.200	3/17
10 Sur España y Portugal	7.500	20/27
12 Península Tour	13.200	13/20/27
13 Cornisa Cantábrica-Portugal	8.750	17/31
14 Roma-Círculo Italia	9.475	7/21
21 Italia-Costa Azul	14.760	24
25 Viena-Paris	13.800	16
34 Continental Tour	29.100	25

## VIAJES INDIVIDUALES

**FIN DE SEMANA EN PALMA DE MALLORCA**  
(4 días, todo incluido Madrid-Madrid), por avión. Ptas. 3.325.

**UNA SEMANA EN FRANKFURT**  
(avión Madrid-Madrid). Ptas. 8.800.

**TIERRA SANTA** (El Cairo, Jerusalén, Damasco, Beirut, Atenas, Roma)  
Por avión, todo incluido. Ptas. 37.260.

**Y otras muchas posibilidades**  
(Solicite nuestro folleto especial.)

**ROMA**  
**CONGRESO MARIANO EN ROMA (IV CENTENARIO)**  
Salidas especiales: 4-9, 14 días. Ptas. 9.475.

**CONCILIO ECUMENICO (29 septiembre)**  
Salida especial: 18 septiembre, 21 días. Ptas. 14.700.  
Salida especial: 24 septiembre, 14 días. Ptas. 9.475.

**Excursión en avión del 28 septiembre al 3 octubre**  
(Madrid-Madrid, todo incluido). Ptas. 8.300.

**Excursión en ferrocarril del 26 septiembre al 4 octubre**  
(Madrid-Madrid). Ptas. 4.975.

**INFORMES E INSCRIPCIONES**  
Plaza del Callao... Teléfono 231 10 00  
Goya, 23... " 276 45 37  
Delicias, 28... " 239 81 00  
Hall Hotel Plaza... " 247 33 14  
Paseo Castellana, 70... " 261 10 17  
(T. 8-G. A.)

con Meliá viajaré mejor

Retorcido semanal

HABIA tanta gente el sábado por la noche en la Gran Via madrileña que...

Todas esas personas (prácticamente la ración ha sido general), en los descansos o intermedios de los espectáculos...

Indudablemente que será una sorpresa para los visitantes cuando vuelvan esta nueva fuente madrileña...

Paru demostrar que Madrid es una capital moderna que necesita estar en contacto directo con el mayor número posible de lugares...

Según la mayor parte de los madrileños, el verano se está pasando aquí sin grandes sofocos...

Para persianas... SALINAS ALFOMBRAS, LINOLEUM, LIMPIABARROS DE COCO...

NOTICIERO BREVE

Instituto Municipal Madrileño en Benicarló (Castellón), sede de los cursos infantiles de verano del Instituto Municipal de Educación Madrileña...

Las ayudas, con cargo al crédito de 54 millones de pesetas otorgado para este año...

Para informes e inscripciones, en el Hogar Montañés (Príncipe, número 16; teléfonos 2320188 y 247764).

Real Academia de Bellas Artes de Sevilla.—Esta Real Academia convoca a los artistas españoles a la XII Exposición de Otoño...

Podrán presentarse cuantas obras se desee, sin sujeción de tema, que abarcan arquitectura, escultura, pintura, dibujo...

Los sorteos son públicos y se celebran en los días 5, 15 y 25 de agosto...

Para informes e inscripciones, en el Hogar Montañés (Príncipe, número 16; teléfonos 2320188 y 247764).

Real Academia de Bellas Artes de Sevilla.—Esta Real Academia convoca a los artistas españoles a la XII Exposición de Otoño...

Podrán presentarse cuantas obras se desee, sin sujeción de tema, que abarcan arquitectura, escultura, pintura, dibujo...

Los sorteos son públicos y se celebran en los días 5, 15 y 25 de agosto...

Regresó ayer de Perú el señor Fraga Iribarne

El país va a ser regido por un amigo de España, al que asiste un brillante equipo de hombres jóvenes

La colonia española no es muy numerosa, pero sí influyente, dijo el ministro de Información y Turismo

Don Manuel Fraga Iribarne, ministro de Información y Turismo, que presidió la misión extraordinaria...

Ante los micrófonos de Radio Nacional de España, el ministro hizo las siguientes declaraciones:

Fue de eso, en este momento tan interesante, ahí sí una gran satisfacción comprobar que el Perú está en el mejor camino...

Para aspirar a estos premios, los libros se presentarán, por duplicado, antes del 31 de octubre próximo...

La revista "Ondas" convoca su IX premio de novela, cuyo fallo dará a conocer el 24 de marzo del año próximo...

El "Boletín Oficial del Estado" ha publicado la convocatoria de los premios Virgen del Carmen 1964...

En el concurso convocado por el Instituto Nacional de Medicina y Seguridad del Trabajo...

Está organizándose una sociedad de acción ciudadana con el nombre de Urbis Salus...

Con motivo de las fiestas de la Merced, el excelentísimo Ayuntamiento de Barcelona convoca un concurso para premiar los mejores reportajes...

Belisima, joven y muy inteligente, Magnolia Valdés nació en Cuba hace dieciocho años...

A principios de este año, el jurado comenzó a estudiar entre varios centenares de pretendientes...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

La señora de la belleza, ganadora del concurso de este tipo convocado por el diario "La Prensa"...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora de los Angeles se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora de los Angeles se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

ESTA SEMANA SE CELEBRARÁN LAS FIESTAS DE SAN CAYETANO Y DE SAN LORENZO Y DE SAN LORENZO

HOY TERMINAN LOS FESTEJOS EN HONOR DE LA VIRGEN DE MORATALAZ

EN LAS VISTILLAS SEGUIRA EL ATRACTIVO PROGRAMA, COMO LA "GRAN FIESTA DE LA MODA FEMENINA 1963"

El distrito de Arganzuela-Villaverde celebra pasado mañana la festividad de su Patrono, San Cayetano...

Los festejos en honor de la Virgen de Moratalaz, que se han desarrollado durante la semana pasada...

Por otro lado, y en honor de San Lorenzo, Patrono del distrito de Moratalaz...

El día 7 y 8 de este mes, que terminarán el día 10 con solemne procesión del santo...

En una sucesión inintermitente de atractivos festejos, el jardín de las Vistillas continúa ofreciendo a los madrileños el programa...

El nuevo matrimonio salió en un coche de alquiler por las distintas capitales de la costa mediterránea...

En la real basílica de San Francisco el Grande se ha celebrado el enlace matrimonial de la señorita María Dolores Franco Pinto...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora de los Angeles se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

Convocatoria de los premios nacionales de literatura 1963

También se han anunciado los premios Virgen del Carmen para el año próximo

PREMIO INTERNACIONAL RUSTICHELLO DA PISA

El Ente Provincial de Turismo de Pisa, con la colaboración de la Federación de Promotoras de Turismo...

Los originales deberán enviarse a la revista "Ondas" (Caspé, 6, Barcelona), haciendo constar en el sobre "Para el premio de novela Ondas"

CONVENIO COLECTIVO EN EL DIARIO "REGION" DE OVIEDO

Se ha firmado el convenio colectivo entre empresa y operarios, redactores y personal de talleres del periódico "Región", de Oviedo...

CONCESION DE UN PREMIO PERIODISTICO

En el concurso convocado por el Instituto Nacional de Medicina y Seguridad del Trabajo sobre temas periodísticos...

Constitución de la sociedad Urbis Salus

Está organizándose una sociedad de acción ciudadana con el nombre de Urbis Salus...

Las fiestas de la Merced en Barcelona

Con motivo de las fiestas de la Merced, el excelentísimo Ayuntamiento de Barcelona convoca un concurso...

Belisima, joven y muy inteligente, Magnolia Valdés nació en Cuba hace dieciocho años...

Magnolia Valdés tiene dieciocho años, es cubana, vive en Nueva York y está enamorada de España

La reina de la belleza del "Diario de la Prensa" llegó a Madrid

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

LA REINA DE LA BELLEZA DEL "DIARIO DE LA PRENSA" LLEGO A MADRID

Magnolia Valdés tiene dieciocho años, es cubana, vive en Nueva York y está enamorada de España

La reina de la belleza, ganadora del concurso de este tipo convocado por el diario "La Prensa"...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

SOCIEDAD

ENLACE GARCIA-CABALLERO ALVAREZ DE LA MORENA

En la iglesia de Santa Rita, profusamente adornada, se celebró el enlace matrimonial de la bellísima señorita María de los Angeles Alvarez de la Morena...

ENLACE DE DIEGO Y MERINO-FRANCO PINTO

En la real basílica de San Francisco el Grande se ha celebrado el enlace matrimonial de la señorita María Dolores Franco Pinto...

ENLACE ALEVOZ CAMPO-CUTULL LOPEZ

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

ENLACE IGLESIAS MORENO-VELASCO DOMINGUEZ

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora de los Angeles se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

ENLACE GARCIA BRUSTENGA DE MARTINEZ CARBONELL

Victima de una cruel dolencia, soportada con cristiana resignación, ha fallecido doña Dolores García Brustenga de Martínez Carbonell...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

NATALICIO

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

ENLACE GARCIA BRUSTENGA DE MARTINEZ CARBONELL

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

ENLACE GARCIA BRUSTENGA DE MARTINEZ CARBONELL

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

El turismo y Almería

Por José Miguel NAVEROS

DESDE que echaron a andar cuando el sol, que está variando en geografía del mundo...

La fotografía española que ha sentido sobre sí esta influencia...

En estas playas de verano del mundo, desde abril a octubre...

Por parte de él, lo hicieron el doctor don José María de Osa...

En la real basílica de San Francisco el Grande se ha celebrado el enlace matrimonial de la señorita María Dolores Franco Pinto...

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, profusamente decorada, se ha celebrado el enlace matrimonial de la encantadora señorita María de las Mercedes Cutull López...

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

ENLACE GARCIA BRUSTENGA DE MARTINEZ CARBONELL

En Avila ha dado a luz un niño, segundo de sus hijos, la esposa del ingeniero agrónomo don Carlos Soria...

ENLACE GARCIA BRUSTENGA DE MARTINEZ CARBONELL

LA SEMANA INTERNACIONAL

HOY SE FIRMARA EN MOSCU EL POCO RESOLUTIVO TRATADO DE PROHIBICION DE PRUEBAS NUCLEARES

FRANCIA Y CHINA, QUE NO QUIEREN ADHERIRSE, HAN FORMULADO PROPUESTAS DE DESARME ATOMICO MUCHISIMO MAS AMPLIAS

En la tarde de hoy, lunes, y en presencia del Secretario general de las Naciones Unidas, el Tratado de Prohibición de Pruebas Nucleares...

LA URSS sigue rechazando la inspección

Como se ve, no es mucho. Pero todavía es menos si se considera que el Tratado nada dice sobre las armas que en la actualidad existen...

Francia y China no se adherirán

En otro orden de ideas, y coincidiendo con la ultimación del "Tratado de Moscú", se ha vuelto a reunir en Ginebra la Conferencia de los Diecisiete...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

Precisamente por discutirse esa contrapartida, para los negociadores de Moscú fue aún más arduo el trabajo...

Dos audaces propuestas de París y Pekín

La reacción registrada en Pekín y en París ha sido terminante. En su Conferencia de Prensa del pasado lunes, y en unas declaraciones...

TODA CLASE DE MATERIAL Y TRABAJOS FOTOGRAFICOS EN BLANCO Y NEGRO Y COLOR

Estudio y laboratorios: PLAZA DEL ANGEL, núm. 17

HOMBRES, COSAS Y PAISES

LA GUERRA DE LOS POLLOS, EN SU FASE CULMINANTE

EL MERCADO COMUN NIEGA FACILIDADES A LA VOLATERIA NORTEAMERICANA, y WASHINGTON AMENAZA CON REPRESALIAS

La Comunidad Económica Europea ha rehusado conceder facilidades a las importaciones de volatería procedente de los Estados Unidos...

Desde hoy, lunes...

Los Estados Unidos están legalmente autorizados, según los estatutos del G. A. T. T., a adoptar represalias contra las importaciones procedentes del Mercado Común...

Ingresados en la Orden Civil de Sanidad

Por sus relevantes servicios prestados a la industria farmacéutica española le ha sido concedido el ingreso en la orden civil de Sanidad...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

En la tarde de hoy, lunes, y en presencia del Secretario general de las Naciones Unidas...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

Precisamente por discutirse esa contrapartida, para los negociadores de Moscú fue aún más arduo el trabajo...

Dos audaces propuestas de París y Pekín

La reacción registrada en Pekín y en París ha sido terminante. En su Conferencia de Prensa del pasado lunes...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

En la tarde de hoy, lunes, y en presencia del Secretario general de las Naciones Unidas...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

Precisamente por discutirse esa contrapartida, para los negociadores de Moscú fue aún más arduo el trabajo...

Dos audaces propuestas de París y Pekín

La reacción registrada en Pekín y en París ha sido terminante. En su Conferencia de Prensa del pasado lunes...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

En la tarde de hoy, lunes, y en presencia del Secretario general de las Naciones Unidas...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

Precisamente por discutirse esa contrapartida, para los negociadores de Moscú fue aún más arduo el trabajo...

Dos audaces propuestas de París y Pekín

La reacción registrada en Pekín y en París ha sido terminante. En su Conferencia de Prensa del pasado lunes...

¿Qué contrapartida busca Rusia?

En la tarde de hoy, lunes, y en presencia del Secretario general de las Naciones Unidas...

El doctor Antolí-Candela, a Bogotá

Explicará un curso de su especialidad en la Facultad de Medicina. El profesor don Jorge García Gómez, presidente de la Sociedad Colombiana de Otorrinolaringología...

APOLLO FILMS

Hace falta niño de doce meses, guapo, gracioso, para importante intervención en el ciclo "DURANTE LA SIESTA" de APOLLO FILMS...

Liquidamos cuanto quedó de la

VENTA de JULIO

Queremos dar salida a todo mediante nuevas y aún mayores rebajas

Veas estas oportunidades:

- MEDIAS Nylon de 15 a 30 deniers, en todos los tamaños y colores... 13
SURACH estampado lunares y otros modernos diseños... 25
GUANTES Helanca, para señora, fantasía... 49
FUNDA de gafas y monederos con galón bordado... 9
ESTUCHE de costura en piel... 125
MALETA en fibrocten, desde... 315
ZAPATOS playeros en lona, para señora... 59
PLAYERAS de lona, para niña y niño, del 16 al 33... 25
CHALES de perlé, para bebé... 119
COLCHA de algodón camera... 110

Los RETALES también se rebajan de nuevo para esta rigurosa liquidación final

- Galerías Preciados
Galerías Lista 56
Sederías Carretas

Portillo SILVA 13 Estudio y laboratorios: PLAZA DEL ANGEL, núm. 17

TEATROS

ALCAZAR. — (Refrigerado. Temporada de Teatro Risueño.) 7, 15 y 11: Una cigüeña bromista (adaptación de Juan Forns...)

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Moreno Buendía: coreografía. Ana Lázaro; dirección, José Luis Osuna. REINA VICTORIA. — 7, 11: Festival en México. Amalia Mendoza (La Tariacuri)...

Continúa 7: 13 calle Oeste (Alan Ladd). URQUIJO. — 6: Complementos, 13 calle Oeste. VALLEHERMOSO. — (Refrigerado.) 5: Héroes de blanco...

POMPEYA - PALACE GAYARRE ROSALES - TIVOLI HOY LUNES, ESTRENO LA MEJOR Y MAS RECIENTE INTERPRETACION DE O. W. FISCHER, EN UN PERSONAJE SIMPATICO Y ATREVIDO

Conde Duque Fantasio HOY LUNES, ESTRENO Querían oponerse a las leyes de la guerra, que anteponen el odio al amor

11: "Mi esposa Constanza (Lili Palmer, Peter van Eyck). AVENIDA. — (2217571. Refrigerado.) 7, 11: La pista del crimen (Heinz Rühmann). Tolerada.

CONSULADO ROXY SALA A REFRIGERADOS - SESIONES: 7 y 10,45 HOY LUNES ¡Vuelve, con honores de estreno, uno de los films más espectaculares de todos los tiempos!

PROGRESO Refrigerado. Continúa 5 tarde HOY LUNES, ESTRENO El F. B. I. y Scotland Yard frente al más temible "sindicato del crimen"

CINE FIGARO VUELVE LA INCOMPARABLE SARA MONTIEL EN LA PRODUCCION BENITO PEROJO la Violetera EASTMANCOLOR LA PELICULA QUE HIZO VIBRAR DE ENTUSIASMO AL MUNDO ENTERO

ALCALA. — (Refrigerado.) 5: Un paso al frente (tecnicolor. Germán Cobos). Cuando el viento silba (Audrey Eils). Toleradas.

Palacio de la Prensa - Roxy SALA B REFRIGERADOS SESIONES: 7 y 11 SEGUNDA SEMANA DE EXITO ¡Un film de comicidad y simpatía arrolladoras!

PRINGESA Sesiones numeradas BILBAO VERGARA - B. ARTES ODEON y LIDO REFRIGERADOS HOY LUNES ¡El terror llevado a la pantalla

LA LEYENDA DE BUDA Filmada en TODD-AO y SONIDO ESTEREOFONICO 40 DIAS ININTERRUMPIDOS DE PROYECCION REFRIGERADO AUTORIZADA PARA MAYORES 18 AÑOS



TOLE-TOLE DE LA TELECENTENARIO DE LA ESTANCIA DE BECQUER EN VERUELA

Por Juan LOPEZ NUÑEZ

Una institución cultural zaragozana se propone conmemorar el centenario... De acuerdo con "Don Tele", que es un tío estupendo, me declaro partidario de llamar a las cosas por su nombre...

opinión de persona respetable, resultó inaguantable. ¡Dirige, a Domingo Almirante, dirige, a veces, bien; Domingo Almirante, dirige, a veces, bien; pero el tío, durante "La cacería" de "Mi hijo y yo", produjo cada salto de cámara que...

blicar el siguiente suelto al llegar a la capital de la vecina República: "El nuevo embajador es monárquico en España y republicano en Francia..."

El siguiente suelto al llegar a la capital de la vecina República: "El nuevo embajador es monárquico en España y republicano en Francia..."

El siguiente suelto al llegar a la capital de la vecina República: "El nuevo embajador es monárquico en España y republicano en Francia..."

Cronica de la televisión. HOY PODRA USTED VER, a las 2.17: El cine (comentarios de Monsó Cabus y presentación de Jorge Arandes)...

UNIVERSAL ELECTRICA LA CASA DE LOS TELEVISORES. COMPRAR ES MAS FACIL CON NUESTRAS FACILIDADES

CRITICA SEMANAL

El mal del "Telediario"



GALERIA DE TELEVISION, por Dávila.—Segundo Pastor, concertista y compositor, profesor de guitarra en "Escuela TV"; Nurria Torray, protagonista de "Ondine", de Giradoux; Nella Conjiá, actriz de televisión; Fernández AS, creador y presentador de "Foro TV"; y García Ortega, actor de teatro...

Ni "Telediario" ni "Plaza de España" están, como se cree, como serios. Los informativos de TVE, a la altura de las circunstancias. Esto es evidente...

Los periódicos del siglo XIX eran aparatosos de texto. Maclzanos. La palabra escrita lo era todo. Con el siglo XX, los diarios adquirieron otra fisonomía más ágil y viva...

De nuevo Radio Nacional de España nos ha dado en esto un excelente ejemplo de gran entendimiento de los servicios informativos que reputamos verdaderos modelos en todo...

"PLATEA"

"Platea" es programa de calidad constante. Puede ser el valor de los programas según el criterio de los que los seleccionamos...

"TOPO GIGIO"

De nuevo Amigos del Teatro se entregó con "Topo Gigio", feliz creación de María Parejo y auténtica estrella de la RAI...

III Festival Folklorico Español de los Pirineos. Para presenciarlo llegó a Jaca la infanta María de las Nieves de Borbón y Parma. JACA (Huesca). 4.—Se encuentra en esta ciudad, para presenciar el III Salón Informativo de Material de Oficina en Madrid...

Ventana mágica

De nuevo "Ventana mágica" acusó su presencia en la pequeña pantalla: Empeñado en no pasar inadvertida en la riada de programas...

DESDE 1860

DOGMA. SIEMPRE EL PRIMERO. MODELOS DE 57-65 y 77 RUBIES. Fotografado LA PRENSA Plaza del Callao.

Fotografado LA PRENSA

Plaza del Callao. SIEMPRE EL PRIMERO. MODELOS DE 57-65 y 77 RUBIES.

Plaza del Callao. SIEMPRE EL PRIMERO. MODELOS DE 57-65 y 77 RUBIES.

# Crónica económica y financiera

Por Ignacio ALONSO-VILLALOBOS

## Riesgo y ventura del dólar

Por Antonio DE MIGUEL

Aunque el dólar puede caer con indiferencia la suerte o la desgracia del dólar, su riesgo o su ventura. Porque el dólar, además de ser una moneda nacional y como tal sujeta a los avatares de una balanza de pagos, es asimismo moneda utilizada para forzar reservas internacionales por otros países. De aquí el gran dilema que se plantea al tener que luchar con el déficit cuantioso de una balanza de pagos interior, al mismo tiempo que no se puede provocar una depreciación general del dólar de los mercados del mundo, lo cual contribuiría a consolidar la balanza de pagos norteamericana. Esta es una de las más visibles formas de la servidumbre que la propia grande potencia impone.

Sin embargo, algo ha pasado o algo está pasando que parece indicar que los términos del problema del dólar frente al mundo, y ese es el aspecto que se traduce ahora por la decisión de Kennedy de imponer algún obstáculo a la salida de dólares para ser invertidos en el extranjero, es diferente a lo que se sabe, una de las fórmulas tradicionales de equilibrio de un país, cuando la huida no es puramente especulativa, es decir, por crisis abierta de confianza, sino esencialmente económica, es decir, la sensibilidad a un interés más elevado, de modo que el tema—que no ha perdido actualidad desde el momento en que empezaron a mermar, a ritmo más o menos acelerado, las reservas o acumuladas en el Fuerte Knox—se haga ahora avasallantemente interesante y de su moneda nacional es singular por el caso de Norteamérica, que se examina. Porque Norteamérica, que lleva ya muchos años buscando la fórmula de equilibrio—ese equilibrio ordo-

no que puzza exterior de pagos, podía de un plumazo recuperar ese equilibrio, a decir verdad, la balanza de pagos norteamericana, al exterior que pudieran llamar puro—la que depende exclusivamente de las entradas y salidas por cuenta del comercio y de los servicios invisibles, tales como servicios, rentas en el extranjero, deudas normales, etc.—no está desequilibrada. Lo que la ha desequilibrado, pero ya en términos de peligrosidad flagrante, son las ayudas de dólares al extranjero en forma de ayudas financieras o misiones que alcanzan muchos miles de millones. Por vez primera también, el dólar del Fondo Monetario Internacional un crédito "stand by" de 100 millones de dólares, al mismo tiempo—o quizá por eso mismo—que se reservan para alcanzar la cifra más baja conocida desde 1933. En el caso de la balanza de pagos de pesetas, parece que anda a la deriva por los 15.000. ¿Dónde han ido a parar los 10.000 millones que no están todos de acuerdo en apreciar de la misma manera las medidas propuestas por Kennedy, en el sentido de poner obstáculos y frenos a los movimientos del dólar, porque la mayoría también coincide en el hecho, harto experimentado a lo largo de la historia, de que las medidas drásticas en materia de crédito y de moneda no son las más eficaces. A veces precipitan, en vez de cortar, los movimientos salvaguardar. Lo que si parece tomar cuerpo, dentro del pensamiento salvaguardar. Lo que si parece tomar cuerpo, dentro del pensamiento salvaguardar. Lo que si parece tomar cuerpo, dentro del pensamiento salvaguardar.

El problema del mundo, es la necesidad de buscar otras fórmulas de equilibrio internacional, fuera de la universalidad del dólar, que permita haber recursos a un costo mucho más barato que el que implican las ampliaciones de capital. Si la actividad emisora se mantiene en línea semejante, habremos llegado al final de la era de expansión de los 40.000 millones de pesetas en el mercado de emisiones, de los que más de 20.000 millones han sido obtenidos mediante la emisión de obligaciones.

He aquí una línea de financiación en este año la contracción que, en opinión de algunos, es característica de los momentos actuales, ha dado inequívocas señales de expansión.

El problema del mundo, es la necesidad de buscar otras fórmulas de equilibrio internacional, fuera de la universalidad del dólar, que permita haber recursos a un costo mucho más barato que el que implican las ampliaciones de capital. Si la actividad emisora se mantiene en línea semejante, habremos llegado al final de la era de expansión de los 40.000 millones de pesetas en el mercado de emisiones, de los que más de 20.000 millones han sido obtenidos mediante la emisión de obligaciones.

He aquí una línea de financiación en este año la contracción que, en opinión de algunos, es característica de los momentos actuales, ha dado inequívocas señales de expansión.

El problema del mundo, es la necesidad de buscar otras fórmulas de equilibrio internacional, fuera de la universalidad del dólar, que permita haber recursos a un costo mucho más barato que el que implican las ampliaciones de capital. Si la actividad emisora se mantiene en línea semejante, habremos llegado al final de la era de expansión de los 40.000 millones de pesetas en el mercado de emisiones, de los que más de 20.000 millones han sido obtenidos mediante la emisión de obligaciones.

He aquí una línea de financiación en este año la contracción que, en opinión de algunos, es característica de los momentos actuales, ha dado inequívocas señales de expansión.

## MAS DE 23.000 MILLONES DE PESETAS REPRESENTA LA EMISION DE VALORES EN EL PRIMER SEMESTRE

### NOTABLE APORTACION DE LAS CAJAS DE AHORRO CONFEDERADAS

El "Boletín Estadístico del Banco de España" nos proporciona ya el volumen de emisiones correspondiente al primer semestre del año, con un total equivalente a 23.357 millones de pesetas. La importancia de esta cifra se comprende bien comparándola con los 13.492 millones emitidos hasta el final de junio de 1962. Ha habido, pues, un aumento de 9.865 millones en este año.

Otro dato: En todo el año pasado, el volumen total de emisiones fue de 30.754 millones, mientras que en sólo los seis primeros meses del actual se han emitido ya títulos por un total que se halla a las emisiones realizadas en los doce meses del año 1962.

En la historia del mercado de emisiones de España nunca se ha dado una cifra tan importante en seis meses. Nunca ha existido tampoco una participación tan importante de las emisiones de carácter privado. En efecto, del total emi-

tido, 19.616 millones han correspondido a emisiones de empresas privadas y 3.741 a emisiones públicas. En el primer semestre del año pasado representaron las emisiones privadas 10.862 millones y las públicas, 2.530.

**PREDOMINIO DE LA EMISION DE OBLIGACIONES**

Pero si las cifras del dinero recogido a través del mercado de emisiones por las empresas señalan claramente que esta línea de financiación de las inversiones ha alcanzado límites muy superiores a los de los años precedentes, no revelan todavía en toda su importancia la actual característica de este mercado. Efectivamente, hasta este año, las empresas para encontrar recursos para la financiación de sus nuevas instalaciones habían de acudir preferentemente a la emisión de acciones, mientras que los títulos de renta fija apenas si eran accesibles a los valores de mayor predicamento. Se advierte bien en la siguiente relación:

Años	Acciones y div. pasivos	Obligaciones	Totales
1957	17.338	2.215	19.553
1958	15.589	2.930	18.519
1959	16.117	2.873	18.990
1960	16.539	4.683	21.222
1961	14.614	4.913	19.527
1962	14.494	7.736	22.230
1963 (seis meses)	9.897	10.219	19.616

El secretario del Consejo Superior de Cámaras de Comercio, Industria y Navegación, señor Fuentes Irujoqui, ha entregado a la prensa informativa el "Atlas comercial de España", editado por dichas Cámaras, a instancias del ministerio de Comercio. Se trata de un mapa general comercial de España, primero que se edita en nuestra nación y segundo del mundo, pues sólo hay otro análogo en Italia. Se ha tardado dos años y tres meses en la realización de esta interesante obra, cuya dirección ha estado a cargo del secretario de la Cámara de Comercio de Madrid, don José María Fontán.

La importancia primordial de este volumen es que permite igualmente la individualización y valoración de los distintos sectores geográficos del país en lo que se refiere al comercio al por menor y para los productos que no sean de uso común. Señala el "Atlas" cuáles son las zonas de más atracción de los núcleos comerciales, con lo que sirve de orientación a las empresas en la localización de los nuevos establecimientos comerciales o en la modificación de la cadena comercial y establecida. La localización de nuevas industrias encuentra adecuada resolución con la amplia información del "Atlas" sobre la dotación comercial y de servicios que se da por zonas y provincias y las cuotas de mercado de las distintas áreas, así como su fiel representación de las comunicaciones y transportes.

También las campañas publicitarias pueden planificarse más eficazmente con ayuda del "Atlas" al conocerse la amplitud de las áreas comerciales, composición demográfica, características económicas y cuotas de mercado.

ban en mayo de 1962 la cantidad global de 14.431 millones, y suman en mayo de 1963 la cifra de 16.977. Reunidas ambas partidas, eran en mayo de 1962 21.090 millones de pesetas, y son en mayo de 1963 26.125 millones. Ha habido, pues, por este lado un incremento de 5.035 millones de pesetas.

Por lo que respecta al otro término, y atendiendo únicamente a la cartera de valores industriales, que constituye el principal renglón de la Banca en relación con el total de los depósitos.

El coeficiente de caja (efectivo en caja, moneda extranjera, depósitos en el Banco de España y disponible en el Banco de España) representaba al final del mes de mayo de 1962 el 9,8 por 100 de los depósitos.

El coeficiente de garantía (relación de capital y reservas con los depósitos) era de 6,3 por 100.

La relación, finalmente, entre capitales más reservas, con valores industriales más movilizado, era de 104,5. Esto es, que excedía en 4,5 el total de la cartera de valores industriales más movilizado del conjunto de capitales más reservas.

Un año antes, esto es, en mayo de 1962, esta relación era del 123,9, que se mejoró hasta llegar a ser de 117,3 para fines del año pasado. Al comienzo de enero, la relación era todavía de 115,8. Se advierte, pues, bien la rápida tendencia al equilibrio entre capitales más reservas y cartera de valores más movilizado.

Esta adecuación se ha ido consiguiendo por dos caminos: el uno, el incremento de capitales y reservas; el otro, mediante la disminución de la cartera de valores industriales.

En cuanto al primer camino, los capitales del conjunto de la Banca eran en mayo de 1962 de 6.659 millones, y son en mayo de 1963 de 8.148 millones; las reservas suma-

mento se disminuyó en la mitad de dicha cifra.

El aumento de sólo 97 millones desde mayo de 1962 representa indudablemente haber realizado vengano de cierta importancia, pues seguramente no representaría esos 97 millones si siquiera el aumento vegetativo de la cartera, con sólo haberse limitado a la suscripción de acciones en el mercado de ampliaciones de capital.

**ASISTENCIA DE LAS CAJAS DE AHORRO AL MERCADO DE CAPITAL**

Parece a primera vista que esa actividad vendedora de las entidades financieras, que ponen de manifiesto los datos antes citados, se halla en contradicción con los 4.163 millones que al hablar del sistema crediticio señalábamos entre las aportaciones que del sistema ha recibido el sector privado mediante la adquisición de valores industriales.

La razón está en que buena parte de la antigua aportación que al mercado de capitales prestaba la Banca privada la viene prestando ahora el conjunto de las Cajas de Ahorro, que desde diciembre último han incrementado en más de 4.000 millones su cartera de valores industriales. Al final de mayo de 1963 ascendía dicha cartera a 13.631 millones, cuando en mayo de 1962 representaba sólo 5.837 millones de pesetas.

En varias ocasiones hemos destacado la importancia que en España tienen estas instituciones y el papel decisivo que en muchos aspectos han de jugar para el desarrollo de nuestra economía.

Las estadísticas que estamos utilizando del Servicio de Estudios del Banco de España reflejan así la posición de las Cajas de Ahorro al final del mes de mayo.

Sin tener en cuenta el disponible en el Banco de España, sino computando únicamente el total del efectivo y depósitos de las Cajas en el Banco de España o en la Banca, ascendían sus recursos disponibles a 13.206 millones de pesetas; el total de los depósitos sumaba 129.322 millones. De esta cifra corresponde a los depósitos de las Cajas de Ahorro confederadas la cifra de 120.347 millones, que suponen un aumento en los cinco meses de 7.991 millones; la cartera de valores asciende a 76.293 millones, de ellos, 63.292 de fondos públicos; el coeficiente de caja (total de los recursos antes citados más disponible) representa el 11,7 por 100 del total de los depósitos. El total de los créditos, al final de mayo, ascendía a 35.634, con aumento de unos 5.000 millones en los cinco primeros meses del año, y de 8.250 millones en relación con el volumen de créditos de mayo de 1962.

## EXTEBANK Informa



Que, de conformidad con los datos de la Dirección General de Aduanas, el valor de las exportaciones españolas en los cinco primeros meses del presente año totaliza 274,6 millones de dólares, frente a 337,3 en el mismo período del ejercicio anterior. Este descenso en la exportación ha sido, por tanto, en valor absoluto de 62,7 millones de dólares en enero-mayo del año actual y con relación a igual período del pasado año. En términos relativos, el descenso es del orden de un 18 por 100.

Por lo que se refiere a la importación, en los cinco primeros meses de este año ha supuesto 794,4 millones de dólares, frente a 588,9 en enero-mayo de 1962. El aumento absoluto ha sido, por tanto, de 205,5 millones de dólares, que en términos relativos representan un incremento del 34,9 por 100.

(Aprobado por el Banco de España con el número 5.035/18.)

## SALTOS DEL ALBERCHE, S. A.

Absorbida por Unión Eléctrica Madrileña, S. A.

AGREGACION DE HOJAS DE CUPONES

Se participa a los tenedores de obligaciones 5 por 100, emitidas en 1961, emitidas por esta Sociedad (disuelta y absorbida por Unión Eléctrica Madrileña, S. A., por escritura de 23 de diciembre de 1960), que, habiéndose agotado los cupones de la primera hoja suplementaria correspondiente a esta emisión, con cupón 1.º de julio de 1962, se procederá a la entrega de la segunda hoja, con cupón 1.º de octubre de 1963, contra la aportación de la lámina de la primera, a partir de la fecha del presente anuncio, en el Banco Hispanoamericano de Madrid y en sus sucursales y agencias.

Madrid, 2 de agosto de 1963.—El Consejo de Administración.

"La seguridad requiere cooperación."

## PISO LUJO Y LOCAL!!

El piso, máximo confort, y el local, 320 metros. A 20 metros plaza de España. Cadarso, 3. Teléfono 232 18 83

## CONDUCTORES DE AUTOBUSES

En la Empresa Municipal de Transportes Alcantara 24 se admiten instantánea para proveer plazas de esta clase. Es indispensable hallarse libre del servicio militar, tener carnet de conducción de PRIMERA CLASE ESPECIAL y no exceder de los cuarenta años.

"UN SITIO PARA CADA COSA..."

# y aquí...



## HANOMAG BARREIROS!

R-335 Su potencia concentrada y su regularidad hacen posible labores más profundas, uniformes y completas.

Por eso... "la elección debe recaer en el mejor"!

AGENCIA: OFICINA AGRICOLA, S. A. PASEO DE LA CASTELLANA, 100 TEL.: 2613800 MADRID

# ¡EMOCIONANTE! ¡GRANDIOSA! ¡ESPECTACULAR!

## Un año de preparación! ¡Cinco meses de rodaje entre pantanos en los lugares donde acontecieron los hechos reales!

# REX LA ESCALVA DE ROMA

ROSSANA PODESTA ♦ GUY MADISON

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

TOTALSCOPE EASTMANCOLOR



## Las españolas tienen fama de buenas amas de casa en el extranjero

### Sus hijos son de los más elegantes del mundo porque ellas saben coser

Los españoles, al salir al extranjero, somos sometidos, al parecer inevitablemente, a un interrogatorio, en el que se nos preguntan sobre los hábitos consabidos del sol, la furia y los toros y algunos más. Este verano, sin embargo, he escuchado una pregunta absolutamente inédita y, por lo mismo, inesperada:

—¿Saben coser?

Después de contestar afirmativamente, me sorprendió el comentario con acento de admiración; algo así como: "Lo suponía, igual que todas las españolas".

Seguí luego un elogio a los vestidos que llevan los niños en España: sus bodiques, sus lacitos, sus puntillas, sus jaretas y sus "nido de abejas". Los detalles de finura o adorno que han realizado una mano de mujer en casa, no una máquina en una fábrica. Eso llama la atención de los que nos visitan. Sin embargo, en más aspectos son cuidadosas las amas de casa españolas. Hay algo que me ha extrañado a mí mucho cada vez que he hecho comparaciones. Me refiero a la diferente apreciación de las medidas. Los españoles—contando pensando en los chavales—van con ropas hechas para ellos, según su talla justa. La impresión que dejan los niños de otras latitudes, especialmente del Norte, es que nadie se preocupa por unos centímetros de más en unas mangas. La mayoría de los chicos extranjeros, por buenos trajes que se les pongan, se diría que aprovechan los desechos de sus hermanos mayores, y algunos de sus propios padres, de tan grandes como los nuestros.

Tampoco se pasa nadie el tiempo pensando en combinar sin estridencias una blusa y un pantalón de un mocito de seis años, ni la falda y la chaqueta de una rapazuela de ocho. Se cumple con el deber de vestirlos y basta. A veces uno llega a sospechar, viendo la obra terminada, que es una obligación que se hace bien a desgana. ¡Cuidado que hace falta poner hecho una fachada a un niño para que resimente parezca feo! Pues hay madres por esos mundos que lo consiguen. Y muchas veces es sólo cuestión de un dobladillo, un pliegue o de cerrar un escote.

No tienen nada que ver el nivel de desarrollo, ni la evolución del país, ni la economía del hogar. Ejemplos de naciones muy adelantadas y de familias distinguidísimas, que aparecen frecuentemente en los periódicos con sus hijos rianamente vestidos, sirven para corroborar esta opinión.

Con o sin dinero, las madres españolas se desvelan por sacar a sus pequeños de manera que dé gusto verlos. Y, efectivamente, una de las alegrías que proporciona el regreso a España es ver a los niños tan guapos.

Sencillos o ricos, todos los niños españoles son elegantes. Gracias a que sus mamás saben coser.

Mary G. SANTA EULALIA

## El Ferrol del Caudillo, sede de la I Feria de Muestras del Noroeste

### Los 300 pabellones estuvieron atendidos por guapas chicas ferrolanas

#### En 80 millones de pesetas se valoran los productos enviados al certamen

Una nueva ciudad española ha venido a sumarse a las que desde hace mayor o menor número de años organizan sus ya renombradas ferias de muestras, tales como Barcelona, Valencia, Bilbao, Zaragoza y Sevilla, y no recordamos en este instante si algún otro certamen de este tipo existe ya consagrado en nuestro país. Y empleamos el término consagrado en razón no sólo a la eficacia que con su instalación se rinde, sino también a la nombradía alcanzada en justa correspondencia con aquella eficiencia.

Ahora ha correspondido a El Ferrol del Caudillo, ciudad que, desde hace años, viene intentando plasmar lo que ya es concreta realidad. Tuvo su Feria del Mar, y ahora, aunque no quiera olvidar la posibilidad de que esa denominación no se pierda para futuros empeños de idéntico tipo, ha montado la I Feria de Muestras del Noroeste de España, o más signo evidente de la gran vitalidad y pujanza industrial de la ciudad, que ambiciona ser claro exponente de cuanto se es capaz de hacer en toda la tierra gallega, de la que con este certamen pretende convertirse en escaparate vistoso y excepcional para cuantos productos se fabrican en Galicia.

La instalación de la I Feria de Muestras del Noroeste se ha efectuado precisamente sobre parte del terreno donde se celebró la Feria del Mar, aprovechando incluso algunos de los pabellones erigidos para la misma, como sucede con el de la Marina de guerra.

Una anchura zona de cincuenta mil metros cuadrados en la ría, con

### ULTIMO LIBRO

José María San Juan apunta como uno de los valores ya cuajados de la joven generación de escritores españoles. Ediciones A. U. L. A. acaba de publicarle ahora, en la Colección Volvo, la novela corta "Solos para jugar", premio Sémas 1963. José María San Juan desarrolla en ella un tema importante y se nos muestra como un maestro de la narración. Tiene un estilo directo, sobrio, claro. El interés argumental se agiganta a medida que se avanza en la lectura. "Solos para jugar", premio Sémas 1963, le puede abrir las puertas de una gran fama plena de

## Homenaje a Madrid en las fiestas jubiliares de San Sebastián

### Nuestra Banda Municipal interpretará en la capital guipuzcoana música vasca y madrileña

#### LA BELLA EASO CONMEMORA SU RECONSTRUCCION EN 1813 Y SU EXPANSION URBANA EN 1863

#### También asisten a los actos representaciones de San Sebastián de la Gomera, San Sebastián de los Reyes y San Sebastián de los Ballesteros

Para corresponder al homenaje que en estos días tributa la ciudad de San Sebastián a la villa de Madrid—dentro de los actos con que la Bella Easo celebra el siglo y medio de su reconstrucción (1813) y el primer centenario de su expansión urbana (1863)—el Ayuntamiento de la capital de España ha enviado su Banda Municipal de música a la capital guipuzcoana, donde preferentemente interpretará obras de compositores vascos (Ariaga, Usandizaga, Guridi, Sorozabal, Arribas) y música de ambiente madrileño con algún detalle de esos episodios históricos que ahora se evocan; de lo que ocurrió en Donostia en 1813 y en 1863. Tras la célebre batalla de Vitoria—en la que el ejército napoleónico, de retirada, con un cuantioso botín, fue casi aniquilado—, los restos de las tropas francesas, unidos a sus guarniciones de Bilbao, Durango y Vergara, se fueron replegando sin dejar de pelear y se encerraron en San Sebastián, que contaba con excelentes fortificaciones. El 10 de julio de 1813, las fuerzas hispanoangloportuguesas rodearon a San Sebastián y la cañonaron con dureza. Dias después, y previendo un golpe francés por el lado de la frontera, las tropas españolas fueron retiradas del sitio de San Sebastián y pasaron a reforzar la línea fronteriza. Ingleses y franceses, tras un bombardeo que duró varios días, se lanzaron al asalto de las murallas donostiaras, acción que resultó infructuosa y costó dos mil bajas a los atacantes. Wellington dispuso un nuevo asalto. Nada menos que 118 piezas de artillería iniciaron el 28 de agosto de 1813 intenso cañoneo. En la mañana del día 31 se lanzaron los sitiadores al ataque, que igualmente resultó un fracaso, presenciado con gran amargura por el propio Wellington.

EXPANSION ANTICIPADA  
Perdido cuando ya todo parecía conseguido, una tremenda explosión

San Sebastián de los Reyes, ahora tan afamado en el mundo turínico. Y ya que tanto afecto muestra San Sebastián hacia Madrid con ocasión de las presentes conmemoraciones, bueno será que los donostiaros nos enteremos con algún detalle de esos episodios históricos que ahora se evocan; de lo que ocurrió en Donostia en 1813 y en 1863. Tras la célebre batalla de Vitoria—en la que el ejército napoleónico, de retirada, con un cuantioso botín, fue casi aniquilado—, los restos de las tropas francesas, unidos a sus guarniciones de Bilbao, Durango y Vergara, se fueron replegando sin dejar de pelear y se encerraron en San Sebastián, que contaba con excelentes fortificaciones. El 10 de julio de 1813, las fuerzas hispanoangloportuguesas rodearon a San Sebastián y la cañonaron con dureza. Dias después, y previendo un golpe francés por el lado de la frontera, las tropas españolas fueron retiradas del sitio de San Sebastián y pasaron a reforzar la línea fronteriza. Ingleses y franceses, tras un bombardeo que duró varios días, se lanzaron al asalto de las murallas donostiaras, acción que resultó infructuosa y costó dos mil bajas a los atacantes. Wellington dispuso un nuevo asalto. Nada menos que 118 piezas de artillería iniciaron el 28 de agosto de 1813 intenso cañoneo. En la mañana del día 31 se lanzaron los sitiadores al ataque, que igualmente resultó un fracaso, presenciado con gran amargura por el propio Wellington.

## VIDA LITERARIA

Por Santiago GALINDO HERRERO

### LA LECTURA EN EL PREUNIVERSITARIO

No nos cabe sino felicitar al director general de Enseñanza Media don Angel González Alvarez, por algunas de las disposiciones referentes a lo que será, a partir del corriente año, el curso preuniversitario. No entramos, porque no nos interesa aquí, en el análisis general ni pormenorizado de la orden de referencia, pero sí hemos de alabar el espíritu que supone uno de sus puntos concretos, coincidente con lo que desde esta sección hemos venido defendiendo últimamente.

Me refiero a aquel merced al cual se dispone que en el futuro los estudiantes del preuniversitario, curso intermedio entre el bachillerato y los estudios superiores, que se sigue hacia los diecisiete o dieciocho años, razón por la cual ayuda a traspasar el difícil tránsito que supone la mutación del medio de enseñanza, han de oír dos conferencias por semana. Las disertaciones, que se harán por especialistas cuya personalidad no se fija, versarán sobre los puntos fundamentales de una cuestión concreta, cuya exposición y contenido resumirán después los escolares, al propio tiempo que tendrán presente por el profesor, cuando así proceda, para que puedan redactar sus ejercicios en forma de composición.

Creo que esta disposición habrá de despertar inquietudes intelectuales en muchos jóvenes, que al leer por obligación temas conexos con sus preocupaciones estudiantiles, sentirán, de seguro, el afán de profundizar en los temas sobre los que antes pasan meramente, sin detenerse demasiado en ellos. Muchas materias que antes habrían de parecerse oscuras y aburridas, aclaradas por una conferencia,

por el trabajo de lectura y la redacción subsiguiente, dejarán de serlo y desarrollarán en los alumnos intelectuales muchas cualidades y virtudes que han de servir para el desarrollo de toda su vida: el análisis, la síntesis, el juicio sobre los distintos periodos del desarrollo de un enunciado, descubrir el esquema ideológico sobre el que se apoya, la memoria, la redacción, la lectura.

Sólo esperamos ahora que se agite en la elección de los temas y de los conferenciantes que los desarrollarán, que los profesores enseñen a los alumnos a leer convenientemente, a usar de los libros, descubrir bibliografía conexa con el tema, a desarrollar la lógica discursiva de la exposición y de la belleza del lenguaje. El profesor, de esta forma, será más un educador que el mero repetidor de temas. Hemos hablado aquí muchas veces de aprovechar la edad propia de los niños y los jóvenes para enseñarles en la lectura y en la producción bibliográfica. La reciente disposición de la Dirección General de Enseñanza Media sobre el curso preuniversitario colma este deseo por lo que se refiere a la edad del hombre muy propicia, en la que se puede hacerlos las autoridades. Es preciso que los centros de enseñanza, conscientes de su responsabilidad, no jueguen a cubrir el expediente estudiantil, legalmente, se percaten de la función educativa más que industrial y trabajen con los alumnos para orientarles y despertar en ellos ese amor por la cultura—por la lectura—, que el legislador ha señalado como imprescindible.

### Noticias literarias NUEVOS LIBROS

Otra figura política, autor. El Rey Hussein de Jordania, cuyas memorias, con el sugestivo título "Inserura está la cabeza", acaba de publicar en castellano Editorial Matú.

En la Biblioteca Central de la Diputación de Barcelona se ha celebrado una Exposición de Libros que comprendía la obra de los hispanistas ingleses.

Una "Geografía de la Arquitectura española", obra de don Federico Higuera Almeda, ha publicado la Dirección General de Bellas Artes.

"El materialismo dialéctico" Gustav A. Welter. "Ensayo de hoy" Editorial Taurus, Madrid, año 1963.

Si hemos de agradecer los muchos servicios que Editorial Taurus presta a la cultura por la difusión en España de obras de gran valor filosófico, histórico, religioso, político y filológico, no cabe duda de que el ensayo que acaba de publicar el padre Gustav A. Welter cae plenamente dentro del capítulo de nuestros agradecimientos.

El libro tiene su origen en las conferencias que pronunció el autor en el Instituto Pontificio Oriental de Roma, en las que estudió ampliamente, ante un público muy

El costo de las instalaciones levantadas ha supuesto algo superior a los cuarenta millones de pesetas, para que más de un millar de expositores, instalados en trescientos "stands", pudieran ofrecer clara muestra de sus respectivos productos, cuya aproximada valoración ha sido establecida en más de ochenta millones de pesetas.

Algunas de las instalaciones efectuadas han sido costosas, principalmente quizá por su importancia, la de la Marina de guerra y la de la Marina de guerra, que ha estado presente con los productos de ocho de sus empresas, radicadas en distintas zonas gallegas, además de otros pertenecientes a entidades privadas.

En la I Feria de Muestras del Noroeste ha sido posible adquirir desde la simple pastilla de jabón hasta un autocar, pues de todo ello hubo, más sierras mecánicas, tractores, motocicletas, automóviles, maquinaria agrícola en general, mercaderías de fabricación nacional—sin faltar las de origen extranjero—, aunque puede afirmarse que la mayor parte de los productos expuestos procedían de industrias gallegas o, al menos—y esto tiene cierta importancia en el aliento regional—, inspirada por gallegos.

Grato para los visitantes—hasta diez mil en un día—ha sido verse atendidos en cada uno de los "stands" de la Feria de Muestras del Noroeste por guapas chicas ferrolanas pertenecientes a las distintas clases sociales, y seleccionadas para que pudieran atender a cuantas personas recorrieran las diversas instalaciones. El mayor contingente de personas ha dado, tras la misma ciudad ferrolana, las restantes provincias gallegas, muchas portuguesas, y de otras provincias nortefías.

En el pabellón de la Armada se ofrece gráfica noticia de su propia historia y servicios heroicos, exponiéndose también maquetas y material de utilización en empresas y afanes de orde marinerío.

Grande es la satisfacción de los organizadores de este nuevo certamen regional de muestras, pues no sólo las operaciones realizadas señalan cifras que andan por los cincuenta millones de pesetas, sino que, visto el éxito de este empeño inicial, casi todos los expositores asistentes al mismo han reservado para el año próximo—en algunos casos para ampliarlas—las instalaciones que han tenido ahora, en tanto, y ya antes de ser clausurado el certamen, se ha recibido la solicitud para otro centenar de nuevos "stands". Todo ello, por tanto, constituye un éxito que corresponde a El Ferrol del Caudillo, y a los hombres que para esta ciudad organizaron llevar al referido certamen.

## VIDA RELIGIOSA

Parroquia de San Pedro el Real (Palma).—Durante los días 6 al 9 de agosto, solemne novena a Nuestra Señora de la Palma, con exposición de su Divina Majestad, rosario, sermón y bendición. Los mismos días, a las nueve de la mañana, misa cantada. El día 14, por la tarde, continuación de la reserva, salvo, haciéndose la tradicional trinidad a la Santísima Virgen por señoras de la Congregación. Predicará el padre Villalobos, capuchino.

Parroquia de San Lorenzo.—Solemne triduo a su titular en los días 7, 8 y 9 de agosto. A las ocho de la tarde, exposición, rosario, ejercicio y sermón, que predicará el coadjutor don Simón de la Flor Gutiérrez. El día 10, fiesta principal, a las nueve, misa de comunión general; a las doce, misa solemne con sermón a cargo de don Miguel Vela Martínez, teniente mayor; a las siete y media de la tarde, solemne procesión por las calles de la festividad.

Teléf. de HOJA DEL LUNES: 222 64 50

he comprado un piso en MORATALAZ!!

hemos comprado un piso en MORATALAZ!!

mi mamá ha comprado un piso en MORATALAZ!!

mi papá ha comprado un piso en MORATALAZ!!

mis papás han comprado un piso en MORATALAZ!!

# MORATALAZ SATISFACE A TODOS

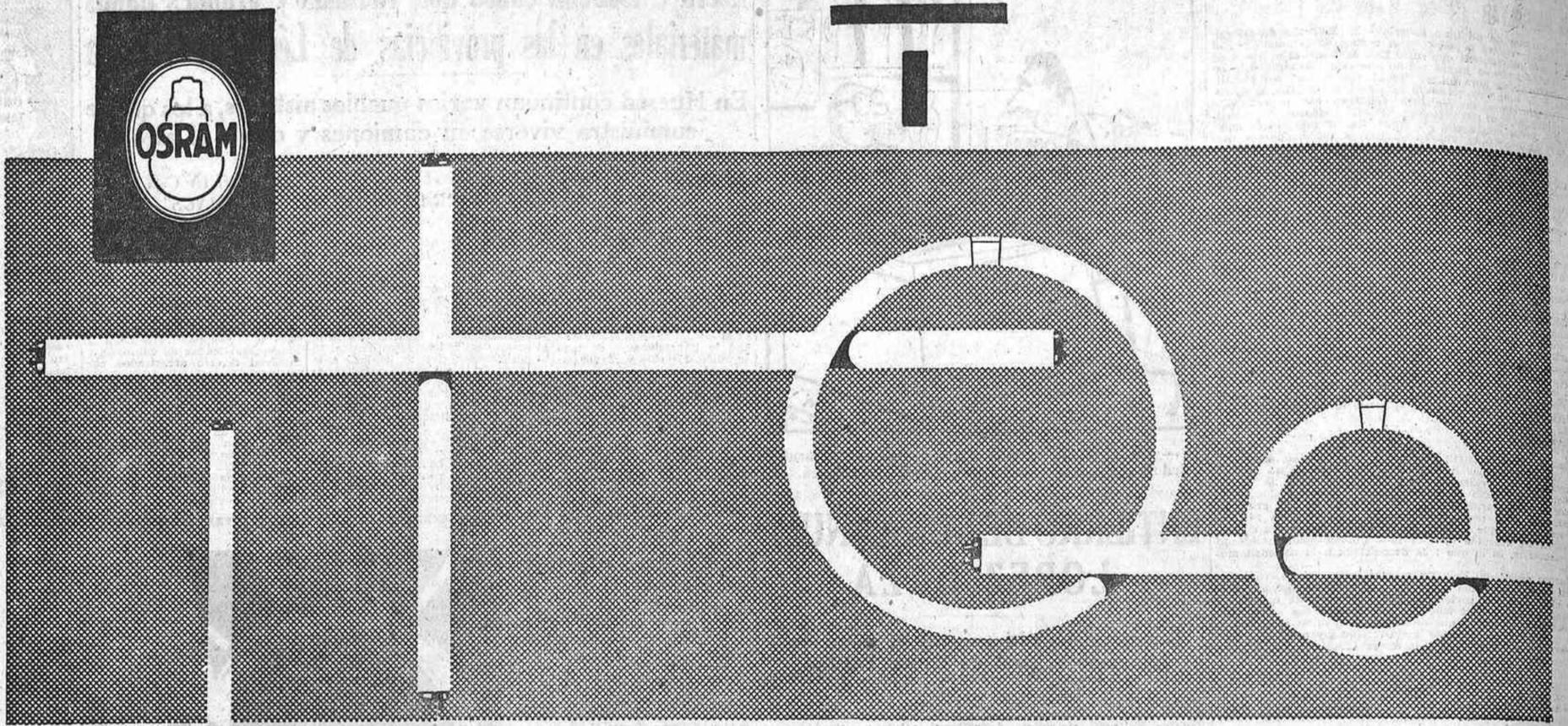
Su alegría es comprensible porque toda una familia puede desarrollar su vida en MORATALAZ. LA CIUDAD CREADA POR URBIS para atender las necesidades del español de hoy y donde hay ya 9.000 PISOS HABITADOS. Grandes espacios en calles y jardines, comercios, colegios, espectáculos, vida social, centros culturales. Irresistentes comunicaciones y un piso adecuado a las posibilidades de cada economía.

VISITE HOY MISMO MORATALAZ, y en él, la EXPOSICION PERMANENTE DE LA VIVIENDA, abierta todos los días (excepto lunes) de 9.30 a 2 y de 4.30 a 9. Festivos: de 11 a 2 y de 5 a 9. Autobuses: 20, 30 y 8.1. Autobuses: 106.

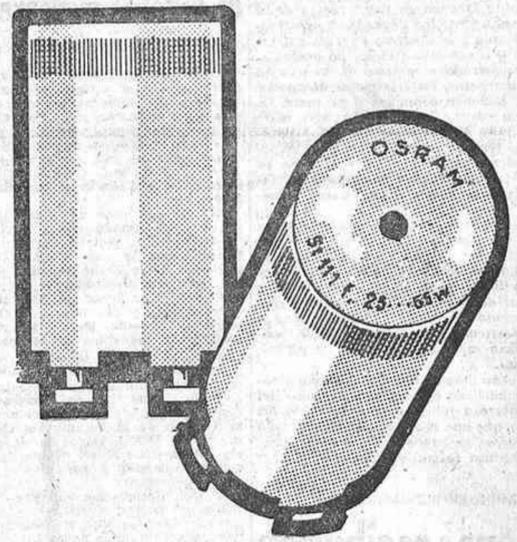
Información y contratación EN LA MISMA EXPOSICION y en INMOBILIARIA URBIS, S.A. Avenida de Menéndez Pelayo n.º 71 • Teléf. 251 01 00. Laborables: de 9.30 a 2 y de 5 a 8. Festivos: de 11 a 2 y de 4.30 a 6.30.

# Urbis S.A.





*Para cada  
tipo de tubo  
fluorescente*



**Un cebador**

**OSRAM**

DE VENTA EN LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

CAMPEONATOS MUNDIALES DE CICLISMO EN PISTA

EL ITALIANO MASPES REVALIDO SU TITULO EN VELOCIDAD

El 11 de septiembre, Real Madrid-Juventus

Fecha probable para el partido benéfico de la Asociación de la Prensa

VI Descenso Internacional a Nado de la Ría de Navia

El próximo día 15 se celebrará el VI Descenso Internacional a Nado de la Ría de Navia

El belga Patrick Sercu, vencedor en la final de aficionados

LIEJA, 4.—Ante más de cinco mil personas se han reanudado los campeonatos mundiales de ciclismo en pista en el velódromo de Rocourt.

Final para decidir la campeona. Primera carrera: 1. Irina Kirichenko (Rusia), 13-7/10; 2. Galina Ermolaeva (Rusia); segunda: 1. Ermolaeva, 13-8/10; 2. Kirichenko.

Walschaerts (Bélgica), 5 m. 4 segundos 27/100; 2. Hugh Porter (Gran Bretaña), 5 m. 4 s. 45/10.

Maspes revalidó su título de campeón mundial de velocidad. Su triunfo, según nuestras noticias, no ha sido fácil. Ni mucho menos.

EL MADRID, DIGNO SUBCAMPEON DE EUROPA

En Moscú estuvo a punto de dar la campanada DE TODOS MODOS, HA CONSEGUIDO ALGO MAS QUE ACTUAR DIGNAMENTE: HA CREADO AFICION

La hazaña increíble, pero cierta, de Madrid estuvo a punto de confirmarse en Moscú, pues, de durar el encuentro un par de minutos más, la incontenible reacción de los muchachos que ostentaban la representación del baloncesto nispano se habría alzado con el triunfo.

La medalla de oro del baloncesto

En la asamblea plenaria de la Federación Española, en la que si hubo unanimidad, fue concedida a los componentes del equipo del Real Madrid, subcampeón de Europa, la medalla de oro del Baloncesto.

Se hace referencia de Ramón Saporta, que ha sabido orientar a nuestro baloncesto hasta desembocar en la magnífica realidad actual.

Altig ganó la París-Luxemburgo

LUXEMBURGO, 4.—El alemán Rudi Altig ha ganado la clásica ciclista París-Luxemburgo, que ha finalizado hoy en esta ciudad, delante del belga Armand Desmet.

FUTBOL INTERNACIONAL

Invasión del campo y varios dientes rotos al árbitro

El West Ham United, finalista en Nueva York

LOS HINCHAS POLACOS "PROTESTARON"

NUEVA YORK, 4.—El equipo inglés West Ham United se ha clasificado para la final del Torneo Internacional de Fútbol de Nueva York tras vencer hoy al conjunto polaco de Gornik por el resultado de 1-0.

OTRA VEZ MASPES

N. DE LA R.—Una vez más el italiano Maspes revalidó su título de campeón mundial de velocidad.

HOY SE CASA EMILIANO EN BARCELONA

Emiliano Rodríguez, uno de los valientes de Moscú, contrae matrimonio esta tarde en Barcelona con la señorita Josefina Gamba.

LA GRAN VICTORIA DEL MADRID CREA AFICION EN TODA ESPAÑA

Después de años subcampeón de Europa representa ya algo más que ciertas salidas tímidas "para aprender".

UN DEPORTE BIEN ORIENTADO

Hace treinta años, también el baloncesto español tuvo grandes éxitos, precisamente en Ginebra, donde radicaba lo mejor de la especialidad al conseguir, como ahora, un magnífico segundo lugar.

Palacio de la Música HOY LUNES REFRIGERADO "LA MAS HEROICA AVENTURA DEL OESTE EN LA PELICULA MAS ELOGIADA DEL CINE AMERICANO" LA DILIGENCIA de JOHN FORD PARA MAYORES DE 14 AÑOS

IMPERIAL HOY, ESTRENO REFRIGERADO LA ESPUMA DE LA COMEDIA PICARESCA EN UNA VERSION EUROPEA UNICA O.W. FISCHER DANY ROBIN Mi abogado defensor EASTMANCOLOR Director CYRIL FRANKEL PARA MAYORES DE 18 AÑOS

LOPE DE VEGA 2ª SEMANA JEAN GABIN JEAN-PAUL BELMONDO UN MONO EN INVIERNO SUZANNE FLON TOTALVISION DIRECTOR: HENRI VERNEUIL PARA MAYORES DE 18 AÑOS

BARCELO - BENLLIURE - ARGÜELLES MONUMENTAL - GONG - CONCEPCION VAN JOHNSON MARTINE CAROL HERBERT LOM LA FRONTERA DEL TERROR CINEMASCOPE-TECHNICOLOR DIRECTOR: TERENCE YOUNG

LUCHANA - IDEAL - MARVI - TEXAS PRIMER REESTRENO EXCLUSIVO COMANDO DE LA MUERTE RICHARD ATTENBOROUGH JOHN GREGSON MICHAEL CRAIG DIRECTOR GUY GREEN PARA MAYORES DE 16 AÑOS

LUCHANA - IDEAL - MARVI - TEXAS PRIMER REESTRENO EXCLUSIVO COMANDO DE LA MUERTE RICHARD ATTENBOROUGH JOHN GREGSON MICHAEL CRAIG DIRECTOR GUY GREEN PARA MAYORES DE 16 AÑOS







GANADO POCO APTO FUERA DEL REDONDEL

Barcelona, lunes 29 de julio de 1963. Plaza de Las Arenas. Séptimo espectáculo y cuarta novillada. En total: Trigesimo octavo espectáculo y vigésima novillada. Seis novillos de Barcelona (Herederos de Ignacio Sánchez Cobaleda), de Salamanca, bien presentados, pero que dieron un juego muy deficiente por su falta de casta y bravura. Novilleros: Gabriel de la Haba (Zurito), de Illa y oro (salida a saludar de tabaco) y José Fuentes, de crema y oro (salida a saludar al toro y vuelta al ruedo). En el último novillo, de manera exagerada, dieron la vuelta al ruedo, junto con Fuentes, Zurito y El Pireo. Los tres espaldas usaron casco simulado. Hubo tres cuartos de plaza. Los novillos dieron los siguientes pesos: 391, 399, 377, 435, 416 y 451 kilos. Promedio: 411 kilos.

Se han hecho públicos los carteles de la feria de agosto de Almería con las siguientes combinaciones: El día 23, novillos de Fernando de la Cámara para el rejoneador Fermín Bohórquez, Gabriel de la Haba (Zurito), Manuel Cano (El Pireo) y Juanito Jimeno; día 29, toros del duque de Pinós para Pedro Martínez (Pedrés), Manuel Benítez (El Cordobés); día 30, toros de Buendía para Diego Puerta, Paco Camino y Santiago Martín (El Viti); y día 31, toros de Alvaro Domecq para el rejoneador Manuel García (Palmeño) y otro en sustitución de Jaime Ostos.

Se ha hecho cargo del joven novillero Vicente Martín Sánchez (Pinto) emprendiendo un viaje a Méjico el jueves día 8 para actuar en varias corridas por dicho motivo, el club taurino del titular le ofreció ayer un almuerzo en el domicilio social de la localidad de Pinto.

OS MATADORES LLEVAN ASI LA TEMPORADA

Table with columns: MATADORES DE TOROS, Corridos toros, Orejas cortadas

Main table listing matadors and their statistics, including names like Paco Camino, Miguel Mateo, and various bullfighting records.

NOVILLEROS

Table listing novilleros and their statistics, including names like Gabriel de la Haba, Manuel Cano, and various bullfighting records.

REJONEADORES

Table listing rejoneadores and their statistics, including names like Alvaro Domecq, Manuel Benítez, and various bullfighting records.

Matar recibiendo

Barcelona, jueves 1 de agosto de 1963. Plaza Monumental. Trigesimo segundo espectáculo y decimo séptima corrida de todos en esta plaza. En total, trigesimo octavo espectáculo y vigésima primera corrida de toros. Seis reses de Manuel Francisco Garzón, de Salamanca, con casta y nobleza, que en conjunto dieron buen juego, las mejores las tres primeras, Matadores: Miguel Mateo, trigesimo octavo espectáculo y vigésima primera corrida de toros. Seis reses de Manuel Francisco Garzón, de Salamanca, con casta y nobleza, que en conjunto dieron buen juego, las mejores las tres primeras, Matadores: Miguel Mateo, de negro, y el sexto de pimiento (silencio en los dos); Santiago Martín (El Viti), de blanco y oro (vuelta al ruedo y petición de oreja); y Manuel García (Palmeño), de azul y oro (silencio y apinamiento). Palmeño usó el estoque simulado. Hubo tres cuartos de plaza. Los toros dieron los siguientes pesos: 490, 467, 469, 509, 563 y 527 kilos. Promedio: 502 kilos.

De los seis toros hubo tres buenos, de noble y cómoda embestida, aunque algo soza. A nuestro juicio, y por orden de bondad, el primero y el tercero. Fue una lástima que esta segunda res tuviera tan poca presencia y exhibiera una tan aparatosa, destarada y fea cornamenta corneada, que debía resultar muy incómoda para su matador, ya que su nobleza y bondad en la embestida merecen nuestro elogio. El cuarto y el quinto llegaron algo reservados a la muerte y con la embestida muy corta, y el sexto el único que exhibió sentido y un cierto peligro. Una res buena, aunque soza, le faltó decisión, no a la altura de la barquilla, si no más bajo, para, en el momento de cruzar, arrearlo de fea manera.

ORTEGUITA SIGUE TRIUNFANDO

Ayer en Estella, y después de sus triunfos en Méjico, siguió su temporada Ortéguita en España. A su primer toro lo toreó con el capote y lo banderilló magistralmente. Hubo petición y vuelta al ruedo. En su segundo, después de banderillar en el toro ovacionado, se ajustó con él con la mu' y le hizo los diez mejores naturales que se han dado en esta plaza. Al iniciar otra tanda fue volteado y pisado por el toro de Isaias Tullio Vázquez en la boca, partiéndole el labio superior, sufriendo una intensa conmoción cerebral. Al retirarse a la enfermería sin matar el toro, el público le aplaudió con entusiasmo. R.

El doctor Val Carrere, miembro de honor del Círculo Nicanor Villalta

El Círculo Taurino Nicanor Villalta ha acordado en reciente reunión el nombramiento de miembro de honor de la citada entidad del ilustre doctor Val Carrere, por sus dotes humanitarias demostradas con ocasión de la gravísima cogida sufrida por el matador de toros Jaime Ostos. El citado doctor, en contestación a la carta enviada por el presidente del Círculo Nicanor Villalta, don Emilio Pérez Ruiz, ha aceptado tal nombramiento, el cual le será entregado en fecha próxima, que oportunamente se comunicará.

CARTELES PARA LA SEMANA

LUNES 5 VITORIA.—Toros de Buendía para Pedro Martínez (Pedrés), Diego Puerta y Manuel Benítez (El Cordobés). LA CORUÑA.—Toros de Flores para Miguel Mateo (Miguelín), Paco Camino y Santiago Martín (El Viti). MALAGA.—Novillos de Escudero Calvo para Gabriel de la Haba (Zurito), Manuel Cano (El Pireo) y José Fuentes. MARTES 6 VITORIA.—Toros de Antonio Pérez para Paco Camino, Santiago Martín (El Viti) y otro en sustitución de Jaime Ostos. MALAGA.—Toros de García Barroso para el rejoneador Alvaro Domecq, Miguel Mateo (Miguelín), Fermín Murillo y Andrés Vázquez. LA CORUÑA.—Novillos de Arturo Sánchez y Sánchez para los rejoneadores Angel y Rafael Peralta, Luis Parra (Jerezano), Gabino Aguilar y Gabriel de la Haba (Zurito). MIÉRCOLES 7 VITORIA.—Toros de Benítez Cubero para Paco Camino, Rafael Chacarte y Manuel Benítez (El Cordobés). MALAGA.—Toros de Pablo Romero para el rejoneador Angel Peralta, Fermín Murillo, Paco Corpas y Alfonso Vázquez II. JUEVES 8 BARCELONA.—Toros sin designar para Santiago Martín (El Viti), Manuel Benítez (El Cordobés) y otro. VITORIA.—Novillos de Alejandro Tabernero de Paz para Amador dos Anjos, Gabriel de la Haba (Zurito) y Manuel Cano (El Pireo). VIERNES 9 MANZANARES.—Toros de Galache para Pablo Lozano, Pedro Martínez (Pedrés) y Manuel Benítez (El Cordobés). AGUILAR.—Novillos sin designar para Paco Raigón y Juanito Méndez. SABADO 10 EL ESCORIAL.—Toros de José Bohórquez para el rejoneador Alvaro Domecq, Andrés Vázquez, Manuel García (Palmeño) y Vicente Fernández (El Caracol). HUESCA.—Toros del marqués de Albayd para Fermín Murillo, Juan García (Mondéño) y Santiago Martín (El Viti). SAN SEBASTIAN.—Novillos de Carlos Núñez para Luis Parra (Jerezano), Gabino Aguilar y José Fuentes. BOCULLAMOS.—Novillos de Barroso para Luis Alviz y Manuel Álvarez (El Bala). DOMINGO 11 GIRON.—Toros de Antonio Pérez para Diego Puerta, Santiago Martín (El Viti) y Andrés Vázquez. HUESCA.—Toros de Eduardo Miura para Pedro Martínez (Pedrés), Fermín Murillo y Juan Jiménez (Trienero). BARCELONA.—Toros de Carlos Núñez para el rejoneador Fermín Bohórquez, Gregorio Sánchez, Juan García (Mondéño) y otro en sustitución de Jaime Ostos. SANTANDER.—Toros de Alípio Pérez T. Sanchón para Antonio Campos (El Imposible), Manuel García (Palmeño) y Manuel Benítez (El Cordobés). PALMA DE MAYORCA.—Toros de Clemente Tassara para los rejoneadores Cándido y Lolita López-Chaves, Joaquín Bernadó, Victoriano Valencia y Antonio Medina. BAYONA (Francia).—Toros de Juan Pedro Domecq para los rejoneadores Angel y Rafael Peralta, César Girón, Paco Camino y José Julio. ANDORRA.—Toros sin designar para Luis Alfonso García, Manuel Carrera y Enrique Molina. MADRID.—Novillos de Alonso Orduña para Luis Alviz, Juan Calleja y Mariano de la Viña. SAN SEBASTIAN.—Novillos de Carmen González de Ordóñez para Luis Parra (Jerezano), Agapito García (Serranito) y José Fuentes. FONTEVEDRA.—Novillos de Antonio Martínez para Amadeo dos Anjos, Joaquín Camino y Angel Rodríguez Hurtado. LA CORUÑA.—Novillos de Julio Morales para Fernando de la Peña, Antonio Segura (El Malagueño), Gabriel de la Haba (Zurito) y Enrique Trujillo. CACERES.—Novillos de la Maza para Manuel Amador, Antonio García (García) y Miguel Orpessa. VICHY (Francia).—Novillos de Lisardo Sánchez para Tomás Sánchez Jiménez, Oscar Cruz y Antonio Segura. CERET (Francia).—Novillos de Sánchez para Santiago Castro (Luguilano) y Manuel Álvarez (El Bala). SOUTONS (Francia).—Novillos de Infante de Cámara para Paco Raigón, José García (Mondéño II) y Agustín Castellano (El Puri).

PRESENTACION DE El Cordobés

como matador de toros en la MANCHA Plaza de Toros de Manzanares VIERNES, 9 DE AGOSTO SEIS TOROS de D. SALUSTIANO GALACHE para PABLO LOZANO Pedro Martínez (PEDRES) y EL CORDOBÉS

Sólo hora y media de coche: TOREA El Cordobés

amuncios Palabras

ASOCIACION DE LA PRENSA SERVICIO MEDICO El doctor don Vicente Carreño Segura, encargado de la asistencia domiciliar del distrito de La Lata, zona de Palaco, ha comenzado su descanso de verano, siendo sustituido por el médico de la Asociación de la Prensa don Pedro Chacote Conde. Amalín, 26. Teléfono 221 55 00.

Se abrió la veda de la codorniz, paloma y tórtola Ayer fue un día feliz para los cazadores con la autorización del Gobierno Civil de Madrid, de acuerdo con lo prevenido en el artículo 11 de la orden del ministerio de Agricultura de 12 del pasado julio, por la que se fijaban las fechas de apertura y cierre del periodo de caza para las distintas especies durante la temporada 1963-64.

DESDE EL PROXIMO DIA 5 DE AGOSTO PODRA EFECTUAR COMODAMENTE EL VIAJE MADRID-SEVILLA UTILIZANDO EL NUEVO SERVICIO DE COCHE-CAMAS ESPECIAL CLIMATIZADO

BANCO CENTRAL CONCURSO PARA ADMISION DE SENORITAS MECANOGRAFAS Y PERFORISTAS Este Banco convoca un concurso-oposición para proveer TREINTA plazas de señoritas mecanógrafas para sus equipos de máquinas de contabilidad y perforadoras de tarjetas.

G O G G O M B I L AGENCIA DE VENTAS Y SERVICIOS OFICIALES

GRINÓ.S.A. VELAZQUEZ, 97 MADRID-6 Tel. 275-04-04

CICLOMOTORES Peugeot F.F. 6.980 Ptas.

AGENCIAS DE PASAPORTES, CLINICA ANTIVENÉREA, ESCUELAS AUTO, AUTOMOVILISTA, FINCAS, MUEBLES

des. Plac. comercios, entrada 2.500.000. Veán. López de Hoyos. 128. ESTORIAS = PONS. Avenida José Antonio 30 bis. 222288 = PONS. General. P. a. 22. 374204.

formarles, manden tres recortes a: Apartado 124. León. VARIOS = REVELADO de cartones, fotocopias, trabajos de laboratorio. Portillo, Silva, 13 (esquina a la avenida de José Antonio).

TRABAJO = IMPORTANTISIMO. Gane 50 a más pesetas diarias trabajando en sus casas. Horas libres. VENDO perros puros. Hombres, mujeres, cualquier edad. Para informarse, manden tres recortes a: Apartado 124. León.

AGENCIAS DE PASAPORTES, CLINICA ANTIVENÉREA, ESCUELAS AUTO, AUTOMOVILISTA, FINCAS, MUEBLES

des. Plac. comercios, entrada 2.500.000. Veán. López de Hoyos. 128. ESTORIAS = PONS. Avenida José Antonio 30 bis. 222288 = PONS. General. P. a. 22. 374204.

formarles, manden tres recortes a: Apartado 124. León. VARIOS = REVELADO de cartones, fotocopias, trabajos de laboratorio. Portillo, Silva, 13 (esquina a la avenida de José Antonio).

TRABAJO = IMPORTANTISIMO. Gane 50 a más pesetas diarias trabajando en sus casas. Horas libres. VENDO perros puros. Hombres, mujeres, cualquier edad. Para informarse, manden tres recortes a: Apartado 124. León.

AGENCIAS DE PASAPORTES, CLINICA ANTIVENÉREA, ESCUELAS AUTO, AUTOMOVILISTA, FINCAS, MUEBLES

des. Plac. comercios, entrada 2.500.000. Veán. López de Hoyos. 128. ESTORIAS = PONS. Avenida José Antonio 30 bis. 222288 = PONS. General. P. a. 22. 374204.

formarles, manden tres recortes a: Apartado 124. León. VARIOS = REVELADO de cartones, fotocopias, trabajos de laboratorio. Portillo, Silva, 13 (esquina a la avenida de José Antonio).

TRABAJO = IMPORTANTISIMO. Gane 50 a más pesetas diarias trabajando en sus casas. Horas libres. VENDO perros puros. Hombres, mujeres, cualquier edad. Para informarse, manden tres recortes a: Apartado 124. León.

COMENTARIO

La vivienda, factor preeminente de la política social

Por Francisco CASARES

ENTRE los empeños de nuestro tiempo, en la diversidad fecunda de realizaciones que caracterizan la vida española actual, descuella la preocupación—y la actividad que le da cumplimiento—de proporcionar hogar decoroso, en las mínimas condiciones de habitabilidad, a los españoles que de él carecen. Dentro de los múltiples matices que estructuran la política social, tiene primacía el de impulsar la creación de nuevas viviendas. Este ha sido el significado de la conmemoración del 18 de julio histórico. Lo fue el año pasado también, cuando el Caudillo presidió la inauguración del Gran San Blas en Madrid. En otras muchas ciudades, en casi todas las provincias, se ponen en marcha iniciativas parecidas. Barriadas, grupos, "polígonos", colonias de casas protegidas van dando fisonomía y ampliando el área de las poblaciones, especialmente las de mayor censo obrero, para hacer realidad los programas que se inspiran en la consigna de Franco de que no haya un español sin hogar. Esta vez, el acto cuya efectividad supera al remarcado sentido de simbolismo ha consistido precisamente en la fecha gozosa de recordar la iniciación del Alzamiento, con su indudable trascendencia de abrir una etapa decisiva en la historia de la Patria, en la inauguración de seis nuevas unidades vecinales en Fuencarral, Hortaleza, Canillejas, Villaverde y Pan de Azúcar, zonas circundantes de la capital. En esta ocasión, el jefe del Estado ha patentizado su personal interés por todo lo que representa el ensanchamiento de obra tan esencial. En ella colaboran con denuesto entusiasmo la Organización Sindical y otras entidades y corporaciones.

El año último se entregaron catorce mil viviendas. Este se han puesto en las manos de sus nuevos propietarios seis mil quinientas. Pertenecen al plan de unidades vecinales y se han construido en el plazo inverosímil de tres meses. No obstante esa celeridad, asombrosa, reúnen las nuevas edificaciones todas las garantías que permiten asegurar una vida prolongada, un perfecto funcionamiento. Constituye fundamental propósito del programa que se va ejecutando la absorción de la masa deprimida del chabolismo, que es en derredor de la urbe como una costra vergonzosa. Por esta razón, a la operación emprendida se le denomina con expresión gráfica, "la batalla del frente de Madrid". Se trata, en efecto, en Barcelona se ha acometido una tarea parecida. En la ciudad condal se ha extirpado—o está en vías de total extirpación—el llamado barruquismo. Es un mal irremediable que afecta a todas las grandes ciudades. No es una calamidad privativa de España. El exodo rural, la reciente densidad de población, los fenómenos migratorios inevitables determinan esa clase de concentraciones que agravan el problema de la vivienda. Los chaminos, las casuchas miserables, las chabolas y las barracas se reemplazan por casas modernas en las que con sus vecinos tienen alojamiento la higiene, el sentido funcional, el exigible confort y, sobre todo, la alegría que depara a los que se ven instalados con decoro y comodidad, la idea de tener un hogar propio, lo que significa impulso para sentimientos devocionales, incentivo para la vida familiar, un orden de cosas y de conceptos, en suma, que la penuria y el bajo emplazamiento social obstaculizaban. Las instalaciones suburbanas, los deleztables, increíbles alojamientos en que se hacían hombres, mujeres y criaturas entre trapos sucios, latas, materiales de desecho, repelen y son indefectiblemente el estímulo para el abandono del que no se puede llamar, en modo alguno, hogar. Es la principal causa de los arripiezos en el arroyo, de los vicios que son noviciado de la delincuencia y de la presencia de los padres en la taberna, escenario de toda evasión de moralidad y sanas costumbres. La batalla se libra con la máxima resolución. Es un factor preeminente en la obra social del régimen. Se ganó en Barcelona tras el desastre originado por las dramáticas inundaciones, que incrementó el deprime espectáculo del chabolismo. Se está ganando en Madrid, donde en plazo no lejano la miseria será vencida por el adecuado acomodo.

Información semanal de Oficinas Toledo

TRÁMITES DEL AUTOMÓVIL. Para cualquier gestión relacionada con el automóvil acuda a nuestra organización, dotada en forma que resuelve todas sus necesidades. EXÁMENES PARA CONDUCTORES.—Han quedado en suspenso hasta el próximo día 6 de septiembre los exámenes. ESCUELA AUTOMOVILISTA.—Organizada las vacaciones del profesorado, nuestra escuela sigue dando clases. PASAPORTES Y CERTIFICACIONES.—La Dirección General de Seguridad sigue proporcionando los pasaportes en cuarenta y ocho horas. Contamos con correspondientes en toda España para la obtención de partidas de nacimiento. ESTADÍSTICA.—La última matriculación: M-354.855. INFORMACIÓN RADIAL.—Esta noche, de diez treinta a once, por la emisora de Radio España, oiga el comentario sobre los exámenes y carnets de conducir. DESPACHOS.—Para resolver estas variadas gestiones, acuda a profesionales establecidos independientemente en los locales de OFICINAS TOLEDO SOCIEDAD LIMITADA. Todas las gestiones en un solo local MADRID 4 Sagasta 17. Teléfonos: 2572222 o 2573333 o 2574444

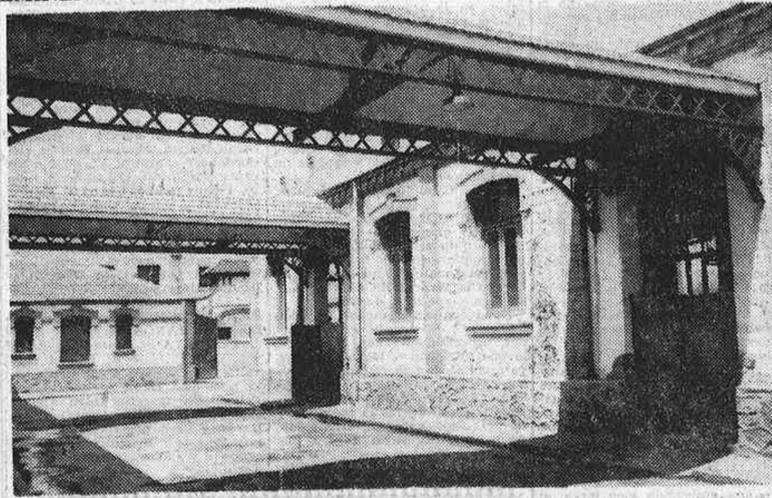
Jiménez MANTONES DE MANILLA MANTILLAS PEINETAS ABANICOS. Preciados, 22, entre Xalisco-Sta. Domingo. (Registrado) visite nuestra sección de sikiyor de vestidos y velos para novia y madrina, sombreros señora, mantillas, peinados, pletas, trajes de boda, chaqueta y media sikiya. Teléfonos 546625

ALBONDIGAS DE CABALLO EN SALSA Y CABALLO BRASEADO A LA MILANESA...

MADRID CONSUME MUCHA CARNE DE EQUIDOS

Los madrileños podrán comer este mes 1.850 burros, mulas y caballos EN ESPAÑA SE VENDEN 19 MILLONES DE TONELADAS DE ESTA CLASE DE CARNE AL AÑO

EMINENTES BROMATOLOGOS LA RECOMIENDAN POR SUS CUALIDADES NUTRITIVAS



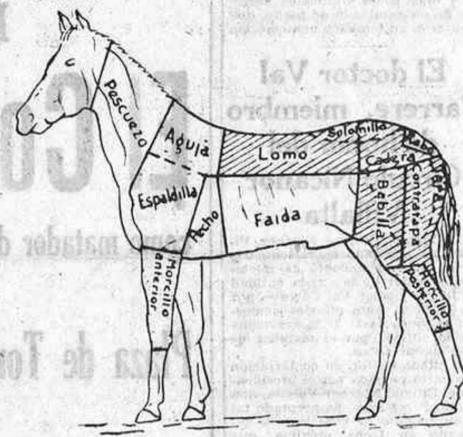
Vista parcial de una de las naves del matadero. (Foto Portillo.)

Si la carne de burro, mula o caballo produce en quienes la comen algún síntoma externo, algún indicio, una señal cualquiera que lo descubriese públicamente, millones de personas andaríamos rebuznando por las calles, y lo mismo en España que en otros países, desde los Estados Unidos hasta Rusia, habría gente que solitaria coces y relinchos, tendría las orejas muy largas y se atrevería a cometer una serie inconcebible de barbaridades impropias de la verdadera civilización.

ESPAÑA SE HA MOSTRADO REACIA

En Yugoslavia se practica la hipofagia con la misma naturalidad que la "ternerofagia", si ustedes En Madrid tenemos 37 y pronto se abrirán 10 más. España se ha mostrado siempre reacia a la carne de caballo. Han existido controversias públicas y privadas, las úl-

En Madrid tenemos 37 y pronto se abrirán 10 más. España se ha mostrado siempre reacia a la carne de caballo. Han existido controversias públicas y privadas, las úl-



- Carne de primera categoría
segunda
tercera

Por el dibujo se pueden apreciar las tres clases de carne de caballo que se venden en las tablas.

timas en el seno de ciertas instituciones de carácter científico, sobre si convenia o no autorizar el sacrificio de mulos, asnos y caballos, tan necesarios para nuestra agricultura, con destino a la dieta alimenticia. Vencieron los que decían que sí. Por otra parte, la in-

ustrialización del campo va eliminando la presencia de los equidos en las faenas. Su destino, pues, se relaciona directamente con el matadero.

La primera expendiduría española de carne de caballo fue inaugurada en Figueras (Gerona) en 1910. Cataluña aceptó pronto ese tipo de carne; es la región donde hay más tablas. En 1914 se autoriza en España el sacrificio de equidos y hoy consume el país entero se hartó de solomillos de burros durante siglos.

LO PROHIBE LA IGLESIA

Determinadas prohibiciones, algunas de ellas muy graves, han retardado, a través de la historia, la degustación de la hipofagia. Sirvió de alimento a los hombres prehistóricos y luego la repitieron infinitad de comunidades a lo largo de todos los continentes. Comieron caballo griegos y romanos y Europa entera se hartó de solomillos de burros durante siglos.

HASTA BAJARLO DE LAS ESTATUAS

De cualquier forma, en la mentalidad popular existe aún como una especie de veneración inconsciente hacia la figura del caballo. Se trata de un animal ligado a fabulosas aventuras, escogido por los artistas para sus creaciones y agente principal no sólo del antiguo sistema de trabajo agrícola, sino también de cosas tan importantes como grandes hazañas bélicas o deportivas.

El caballo se yergue sobre los pedestales de las estatuas, inunda los museos con su bella y noble apariencia. Para bajarlo de ahí en la imaginación de las gentes se necesita un proceso muy largo, en el que intervienen complicados factores psicológicos.

VERTICAL el sol, ¡Plomo!

Y la era con la parva en circunferencia. Y sobre la parva, alfombra caliente de las mies calcinadas, el vestuio trío primitivo. Es pasajero un zagal adormilado que canturrea melancólicamente tras la torda mula camina macilenta; duerme el paso, animado por la canción del pasajero, que en el trillo rueda sobre la mar de oro. La mula entorna los ojos ante la certidumbre de la bondad del planeta, que gira también en los espacios como quisiera justificar la modorra que produce esta ruta redonda y monótona de horizontes próximos en el animal. Horizontes siempre iguales, que la trilla recorre en redondo horas y horas para que no olvidemos que el pan es trabajo que hace sudar bajo la vertical del sol cuando el paisaje se queda sin brisa, sin pájaros, inmóviles las hojas de los árboles, sediento el río con charquitos como espejos muertos por el peso de la imagen estática.

No ha llegado al lugarón la mecánica agrícola. La trilla es cansancio y monotonía. La mula es el único que se mueve, porque el zagalón, aunque canta, va dormido sobre la canción, que sólo interrumpe alguna vez para decir a la bestia del camino redondo: "¡Arre, "Primorosa!"

Y la "Primorosa" borda en la alfombra de oro de la parva la única inicial de vida en aquel redondeo, donde se camina contentamente para no ir a ninguna parte. La vida es de otro modo; va hacia la muerte.

Hace sueño. La siesta está en todo. En el silencio, en la quietud de las hojas, en el cielo sin pájaros, en el río sin agua, en la actitud supina de los gahanes, que con el gran chabarro de paja sobre los ojos, para no quemarse los párpados, han logrado, al dormir, la inmovilidad de los cadáveres.

Cae a plomo el sol. El can asoma la lengua por las fauces con un paladar negro: parece muerto también. Al lado de un gañán y del perro, un botijo que suda o que llora, sobre el silencio de muerte de la siesta.

Hace sueño también en el paisaje. Allí en el monte, las ovejas se han dormido también junto al pastor y al mastín. Y en el prado, el ganado vacuno está tan quieto, que no se oye el repicar de los cercenros para fortalecer el coro de silencio de las esquilas del rebaño, que se han dormido también.

¡Siesta! Zagal que canta inmóvil sobre la trilla, gañán que duerme sin oírse respirar, canes y rebaños en los horizontes, sin trilla. Ingratavidez: siesta sin sueños; sueño sin horizontes, sin trilla. Y el sol, de plomo, vertical. Aplastándolo todo. Matando al paisaje, al hombre y a la bestia en la quietud.

¡Caniela en la hora de la muerte caliente! Sólo el vespertino puede traer la vida, el vuelo del pájaro, el aliento de la brisa, que es el respirar del paisaje. Sólo el crepusculo amatista del anochecer puede echar a andar el viento por los ríos inmóviles y cegar los espejos rotos de esas mías secas que tienen puente y les falta el agua.

Sólo en el pórtico de la noche puede ponerse en movimiento la inmovilidad de la muerte caliente... el zagal no canta, cuando la Cuando cesa la trilla, cuando el zagal no canta, cuando los gañanes no duermen, cuando ladran los perros, y el botijo, por dar fresca el agua, no necesita sudar, es cuando la naturaleza escribe el soneto de la divinidad y hace sonar las campanas para que recen el Angelus...

Parece mentira que en el verano pueda entrar en la vida caliente la muerte fría. Para Maeterlinck, "el verano es la estación de la dicha". La siesta es la hora de la muerte caliente: "Bendito sea el verano—cómo decía Jacinto Octavio Picón—, que trae días largos para el amor, y para el sufrimiento, noches cortas."



GOGGOMOBIL por 2.575 pesetas. Automóvil Goggomobil. Lucio del Valle, 19 - Tel. 111.111

HALLARA EL PISO DESEADO O APARTAMENTO

en la AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION. Propietario JOSE BANUS. Pisos todo confort 3.4.5.6 y 7 habitaciones, más servicio. Gas en todos los pisos. Administración por parte de la Em. precio de los pisos vendidos. Exención 90% escritura y contribución. 28.000 PTAS. de ENTRADA UNICA + 18.000 ptes. aplazados. Resto a pagar 600 ptes. al mes durante 10 años. METRO - AUTOBUSES - TROLEBUSES - TRANVIAS PLAZA DE TOROS AMPLIACION PLAZA DE MANUEL NEGRETA 8º CONCEPCION. o en el BARRIO DEL PILAR. Propietario JOSE BANUS. Pisos confortables con amplias terrazas. 22.000 ptes. de entrada única + 18.000 ptes. aplazados. Resto con grandes facilidades hasta 10 y 30 años. BARRIO del PILAR. METRO TETUAN METRO de VALDEACEREDA Pza. CASTILLA AV. GENERALISIMO

INFORMACION OFICINA CENTRAL. Monte Esquiviza, 4, 2º de 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche. EN LA AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION: Av. Donostiarra, 26 (entrada por el Puente del Calero, detrás de la Plaza de Toros de Ventas). De 10 mañana a 8 tarde. EN EL BARRIO DEL PILAR: Final de la calle Capitán Blanco Argibay, entrada provisional frente al n.º 328 de la calle Bravo Murillo. Servicio permanente de 9 mañana a 8 tarde. SERVICIO PERMANENTE, INCLUIDO DOMINGOS Y FESTIVOS. MAGNIFICA INVERSION ALQUILANDO A SU RENTA LEGAL LOS PISOS ADQUIRIDOS



El mulo entra por la puerta principal del matadero de Vallecas sin imaginarse que va a ser convertido en filetes. (Foto Portillo.)

Parte meteorológica familiar Por LOPEZ-MOTEC. "Tormentas femeninas de verano con motivo del verano. Lluvias de lagrimitas. Marejadillas conyugales la mar de saladas. Con viento fresco son despedidos muchos cobradores. Precipitaciones... para hacer las maletas en el centro de la Península. Temperaturas máximas: sesenta grados en las oficinas y treinta y cinco en la mala sombra de veranear en Madrid..."

SIESTA La muerte caliente Por J. ROMERO-MARCHENT

VERTICAL el sol, ¡Plomo! Y la era con la parva en circunferencia. Y sobre la parva, alfombra caliente de las mies calcinadas, el vestuio trío primitivo. Es pasajero un zagal adormilado que canturrea melancólicamente tras la torda mula camina macilenta; duerme el paso, animado por la canción del pasajero, que en el trillo rueda sobre la mar de oro. La mula entorna los ojos ante la certidumbre de la bondad del planeta, que gira también en los espacios como quisiera justificar la modorra que produce esta ruta redonda y monótona de horizontes próximos en el animal. Horizontes siempre iguales, que la trilla recorre en redondo horas y horas para que no olvidemos que el pan es trabajo que hace sudar bajo la vertical del sol cuando el paisaje se queda sin brisa, sin pájaros, inmóviles las hojas de los árboles, sediento el río con charquitos como espejos muertos por el peso de la imagen estática. No ha llegado al lugarón la mecánica agrícola. La trilla es cansancio y monotonía. La mula es el único que se mueve, porque el zagalón, aunque canta, va dormido sobre la canción, que sólo interrumpe alguna vez para decir a la bestia del camino redondo: "¡Arre, "Primorosa!"

BANCO ESPAÑOL DE CREDITO Domicilio social: Alcalá, 14, MADRID. Capital desembolsado y reservas... 505 DEPENDENCIAS EN ESPAÑA Y AFRICA. DEPARTAMENTO DE EXTRANJERO. Ocedaceros. 4 - MADRID. Ejecuta bancariamente toda clase de operaciones mercantiles y comerciales. Está especialmente organizado para la financiación de operaciones relacionadas con el comercio exterior. SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO. LIBRETS DE AHORRO - CHEQUES DE VIAJE (Aprobado por el Banco de España con el número 5045)